

REPERTORIO

ANNO	NUMERO
2016	812

AREA AMMINISTRATIVA
DETERMINA DIRIGENZIALE

	ORIGINALE
X	COPIA

NUMERO 812 DEL REGISTRO DATA DI ADOZIONE 14 LUG. 2016

OGGETTO: Fornitura da parte della ditta "HACH LANGE S.r.l." del servizio di riparazione dello spettrofotometro visibile modello "XION 500" in dotazione alla Sezione Chimica Ambientale del Distretto Provinciale di L'Aquila.

Impegno di spesa.

IL DIRIGENTE

PREMESSO

CHE presso la "Sezione Chimica Ambientale" del Distretto provinciale di L'Aquila è in dotazione uno spettrofotometro visibile modello "XION 500", acquistato dalla società HACH LANGE S.r.l. di Milano (MI) con Ordinanza Dirigenziale n°260 del 11.03.2005;

CHE l'Arta, con Determina Dirigenziale n°1374 del 03.11.2015, ha stipulato con la ditta HACH LANGE S.r.l. di Milano (MI) un contratto per la durata di un anno, con decorrenza 01.11.2015 e scadenza 31.10.2016, per il servizio di manutenzione ed assistenza tecnica della strumentazione fornita dalla succitata ditta, n dotazione ai Distretti Provinciali di Pescara, Teramo e L'Aquila;

CHE il tipo di contratto stipulato per lo strumento "XION 500", definito "MANUTENZIONE BASE" (*Allegato 1*), prevede la fornitura di un intervento di manutenzione su base annuale da svolgersi presso il centro di assistenza della ditta, con possibilità di trasferta presso la sede del il laboratorio Arta interessato soggetta a quota forfait e uno sconto 10% sui ricambi utilizzati, al costo fisso annuale pari ad € 300,00 + iva, come da Allegato C del contratto stesso;

CHE le caratteristiche contratto, indicate nell'Allegato C dello stesso ("MANUTENZIONE BASE STRUMENTAZIONE HACH LANGE"), allegato al presente provvedimento (*Allegato 2*) sono le seguenti: per manutenzione base è da intendere una verifica strumentale da svolgere in unica soluzione a costo fisso, terminata la quale non esistono più vincoli contrattuali, il relativo canone viene addebitato al termine del lavoro eseguito con presentazione di regolare fattura e comprende le prestazioni del tecnico (manodopera) indipendentemente dall'effettivo numero di ore necessarie per l'esecuzione del lavoro;

CHE nel contratto è prevista, come sopra accennato, la possibilità di prestazioni optionali in aggiunta al canone di manutenzione, tra le quali figura, nel caso in cui sia già stata effettuata la manutenzione (verifica funzionale) a canone, la possibilità di intervento presso la sede del cliente con applicazione per ogni chiamata di tariffa fissa per ore di viaggio e spese trasferta (Raggio 150 km da centro di assistenza più vicino cod.LYD202L1 costo € 235,00+iva - Raggio 350 km da centro di assistenza più vicino cod.LYD202L2 costo € 469,00+iva - Raggio 500 km da centro di assistenza più vicino cod.LYD202L3 costo € 763,00+iva; in caso di pernottamento è aggiunto il costo forfait codice LYU200R € 195,00+iva); le apparecchiature sono sottoposte a n.1 revisione/manutenzione completa, la quale prevede la sostituzione di pezzi soggetti ad usura (fatturati con lo sconto del 10% sul prezzo di listino) ed un accurato controllo e messa a punto della strumentazione al fine di garantirne un perfetto funzionamento; a seguito dell'intervento viene redatto dalla ditta un rapporto di lavoro, firmato dal tecnico, in cui viene riportata la descrizione dell'intervento eseguito e gli eventuali ricambi sostituiti;

CHE il tipo di contratto stipulato, che prevede una revisione l'anno per ciascun strumento, pur coprendo tutti i rischi connessi all'uso degli strumenti, compresi i pezzi di ricambio, tuttavia prevede l'esclusione dalla fornitura di tutte le parti di ricambio consumabili che, per loro natura, sono soggette a normale usura, le quali vengono fatturate separatamente con lo sconto del 20% sui prezzi di listino, come previsto delle condizioni generali del contratto;

VISTA la richiesta, allegata al presente provvedimento (*Allegato 3*), effettuata all'Uff.Acquisti Beni e Servizi, Contratti dell'Agenzia dal Distretto Provinciale di L'Aquila tramite posta elettronica dell'Arta, acquisita al ns.Prot.n°9383 del 13.07.2016, con la quale viene richiesta la riparazione della strumentazione in oggetto e viene fornita la documentazione necessaria, reperita a cura dell'Ufficio del RUP – Dirigente della "Sezione Chimica Ambientale" del Distretto di Pescara D.ssa



Domenica Flammini, nella persona della D.ssa Maria Abbate, Responsabile U.O. "Laboratorio di riferimento regionale alimenti. Analisi rifiuti. Innovazione tecnologica. LIMS.Controllo qualità. SGI";

ACCERTATA l'urgenza di effettuare l'intervento tecnico di riparazione sullo strumento in oggetto, per un conforme uso dello stesso, al fine di assicurare la correttezza e la puntualità dei risultati delle attività analitiche eseguite;

PRESO ATTO che, ai sensi dell'art. 26, comma 3 della legge 23.12.1999, n. 488 «*Le amministrazioni pubbliche possono ricorrere alle convenzioni stipulate ai sensi del comma 1, ovvero ne utilizzano i parametri di prezzo-qualità, come limiti massimi, per l'acquisto di beni e servizi comparabili oggetto delle stesse, anche utilizzando procedure telematiche per l'acquisizione di beni e servizi ai sensi del decreto del Presidente della Repubblica 4 aprile 2002, n. 101*»;

VISTO il Decreto Legge n.95 del 06.07.2012, convertito in legge con modificazioni Legge n.135 del 07.08.2012, che prevede all'art.1 comma 1 che i contratti stipulati in violazione dell'art.26, comma 3, della legge 23.12.1999 n.488 "sono nulli, costituiscono illecito disciplinare e sono causa di responsabilità amministrativa. Ai fini della determinazione del danno erariale si tiene conto anche della differenza tra il prezzo, ove indicato, dei detti strumenti di acquisto e quello indicato nel contratto";

CONSIDERATO che la citata Legge 135/2012 prevede all'art. 1, comma 3, che "Le Amministrazioni pubbliche obbligate sulla base di specifica normativa ad approvvigionarsi attraverso le convenzioni di cui all'art. 26 della legge 23 dicembre 1999, n. 488 stipulate da Consip S.p.A. o dalle centrali di committenza regionali costituite ai sensi dell'art. 1, comma 455, della legge 27 dicembre 2006, n. 296 possono procedere, qualora la convenzione non sia ancora disponibile e in caso di motivata urgenza, allo svolgimento di autonome procedure di acquisto dirette alla stipula di contratti aventi durata e misura strettamente necessaria e sottoposti a condizione risolutiva nel caso di disponibilità della detta convenzione";

VISTO il disposto dell'art. 1, c. 450, della legge 27 dicembre 2006, n. 296, come modificato dall'articolo 1 commi 502 e 503 della legge n° 208/2015 "Disposizioni per la formazione del bilancio annuale e pluriennale dello Stato" (legge di stabilità 2016), in virtù del quale, per gli acquisti di importo compreso tra 1.000 euro e la soglia comunitaria, le amministrazioni pubbliche di cui all'art.449 della stessa legge sono tenute a fare ricorso al mercato elettronico della P.A. ovvero ad altri mercati elettronici istituiti ai sensi dell'art.328 del D.P.R. n.327/2010;

VISTO l'articolo 1, comma 510, della legge n. 208 del 28 dicembre 2015, secondo cui "Le amministrazioni pubbliche obbligate ad approvvigionarsi attraverso le convenzioni di cui all'articolo 26 della legge 23 dicembre 1999, n. 488, stipulate da Consip SpA, ovvero dalle centrali di committenza regionali, possono procedere ad acquisti autonomi esclusivamente a seguito di apposita autorizzazione specificamente motivata resa dall'organo di vertice amministrativo e trasmessa al competente ufficio della Corte dei conti, qualora il bene o il servizio oggetto di convenzione non sia idoneo al soddisfacimento dello specifico fabbisogno dell'amministrazione per mancanza di caratteristiche essenziali";

VERIFICATO, in seguito a consultazione del sito web della CONSIP (www.acquistinretapa.it), che alla data di adozione del presente provvedimento non risultano attive convenzioni Consip di cui all'art.26, comma 1, della legge n.488/1999 aventi ad oggetto beni comparabili con quelli relativi alla presente procedura di approvvigionamento, come risulta da stampa allegata (**Allegato 4**), dell'elenco delle convenzioni attive, elaborato in data odierna e conservato agli atti dell'Agenzia, sicchè è possibile effettuare l'acquisizione in oggetto in via autonoma, senza dover acquisire l'autorizzazione prevista dal richiamato comma 510, né dover trasmettere il presente provvedimento alla Corte dei conti;



DATO ATTO di non aver potuto utilizzare il Mercato elettronico della Pubblica Amministrazione in quanto risulta assente il metaprodotto utilizzato, come da stampa allegata (**Allegato 5**);

EVIDENZIATO che il ricorso alle procedure autonome è consentito nel caso in cui il bene e/o servizio non possa essere acquisito secondo le modalità ex legge (ricorso al mercato elettronico della P.A. ovvero ad altri mercati elettronici istituiti ai sensi dell'art.328 del D.P.R. n.327/2010) ovvero, se pur disponibile, si appalesi – per mancanza di qualità essenziali – inidoneo rispetto alle necessità della amministrazione procedente;

DATO ATTO che per la fornitura di cui trattasi, per tutte le suddette motivazioni, ricorrono le condizioni per l'effettuazione di un acquisto in autonomia;

CONSIDERATO che è stato approvato dal Consiglio dei Ministri n. 112 del 15 aprile 2016 il nuovo Codice degli appalti pubblici e dei contratti di concessione, D.Lgs. 18 aprile 2016, n. 50, recante *"Attuazione delle direttive 2014/23/UE, 2014/24/UE e 2014/25/UE sull'aggiudicazione dei contratti di concessione, sugli appalti pubblici e sulle procedure d'appalto degli enti erogatori nei settori speciali dell'acqua, dell'energia, dei trasporti e dei servizi postali, nonché sul riordino della disciplina vigente in materia di contratti pubblici relativi a lavori, servizi e forniture"*, con il quale il dlgs. n. 163/2006 e tutte le modifiche successive nello stesso inserite dal 2006 ad oggi viene abrogato immediatamente dal giorno stesso della pubblicazione del d.lgs. n. 50/2016 sulla Gazzetta Ufficiale mentre il Regolamento n. 207/2010 (che resta in vita, oggi, per intero e nei mesi successivi parzialmente) sarà abrogato entro il 31 dicembre 2016 e le disposizioni nello stesso contenute saranno abrogate contemporaneamente all'adozione degli atti attuativi previsti nel nuovo Codice che dovranno operare, anche, la ricognizione delle disposizioni che si intendono abrogare;

VISTO che in data 22 aprile 2016 è stato pubblicato il "Comunicato congiunto del Ministro delle Infrastrutture e dei Trasporti, Graziano Delrio e del Presidente dell'Autorità Nazionale Anticorruzione, Raffaele Cantone", allegato al presente provvedimento, avente ad oggetto "Nuovo Codice dei Contratti Pubblici", nel quale viene specificato che *"a seguito dell'entrata in vigore del decreto legislativo 18 aprile 2016, n. 50, recante il nuovo Codice dei contratti pubblici, pubblicato nella G.U. Serie Generale n. 91 del 19 aprile 2016 – Supplemento Ordinario n. 10.....la nuova disciplina in materia di contratti pubblici... trova applicazione, nei casi di contratti senza pubblicazione di bandi o avvisi, alle procedure di selezione in relazione alle quali i relativi inviti sono inviati a decorrere dal 19 aprile 2016, data di entrata in vigore del nuovo Codice dei Contratti pubblici"*;

VISTO che, pur essendo stata abrogata dall'art.217 lettera u) ("Abrogazioni") del D.Lgs.50/2016 la Parte IV del decreto del Presidente della Repubblica 5 ottobre 2010, n. 207, dall'articolo 271 all'articolo 342, compreso quindi l'art.328 succitato, tuttavia l'art.37 del Decreto Legislativo 18 aprile 2016, n.50 ribadisce l'obbligo per le stazioni appaltanti *"di utilizzo di strumenti di acquisto e di negoziazione, anche telematici, previsti dalle vigenti disposizioni in materia di contenimento della spesa"*, consentendo comunque, nel rispetto di tale prescrizione, di *"procedere direttamente e autonomamente all'acquisizione di forniture e servizi di importo inferiore a 40.000 euro..."*;

VISTO l'art. 58 del Decreto Legislativo 18 aprile 2016, n.50 ("Procedure svolte attraverso piattaforme telematiche di negoziazione"), che consente alle stazioni appaltanti di ricorrere a procedure di gara interamente gestite con sistemi telematici nel rispetto dei principi di trasparenza, semplificazione ed efficacia delle procedure, purché l'utilizzo dei sistemi telematici non alteri la parità di accesso agli operatori o impedisca, limiti o distorca la concorrenza o modifichi l'oggetto dell'appalto, come definito dai documenti di gara;



VISTO l'art.36 "Contratti sotto soglia", del Decreto Legislativo 18 aprile 2016, n.50 (Nuovo codice degli appalti), il quale sintetizza che "l'affidamento e l'esecuzione di lavori, servizi e forniture di importo inferiore alle soglie di cui all'articolo 35 avvengono nel rispetto dei principi di cui all'articolo 30, comma 1, nonché nel rispetto del principio di rotazione e in modo da assicurare l'effettiva possibilità di partecipazione delle microimprese, piccole e medie imprese" (comma 1), specificando che "...le stazioni appaltanti procedono all'affidamento di lavori, servizi e forniture di importo inferiore alle soglie di cui all'articolo 35, secondo le seguenti modalità..." (comma 2) "...per affidamenti di importo inferiore a 40.000 euro, mediante affidamento diretto, adeguatamente motivato..." (lett a);

PRESO ATTO della possibilità, data dalla norma succitata, di esperire una procedura negoziata senza previa pubblicazione di un bando di gara nell'ipotesi di forniture inferiori alla soglia comunitaria;

EVIDENZIATO che il valore della fornitura in questione non supera la soglia stabilita per gli affidamenti diretti;

VISTO l'art.63 "Uso della procedura negoziata senza previa pubblicazione di un bando di gara", del Decreto Legislativo 18 aprile 2016, n.50 (Nuovo codice degli appalti), il quale sintetizza che "nei casi e nelle circostanze indicati nei seguenti commi, le amministrazioni aggiudicatrici possono aggiudicare appalti pubblici mediante una procedura negoziata senza previa pubblicazione di un bando di gara, dando conto con adeguata motivazione, nel primo atto della procedura, della sussistenza dei relativi presupposti" (comma 1), specificando che "nel caso di appalti pubblici di lavori, forniture e servizi, la procedura negoziata senza previa pubblicazione puo' essere utilizzata..." (comma 2) "...quando i lavori, le forniture o i servizi possono essere forniti unicamente da un determinato operatore economico..." (lett b) nella circostanza in cui "la concorrenza e' assente per motivi tecnici" (punto 2) e precisando che tale eccezione si applica "solo quando non esistono altri operatori economici o soluzioni alternative ragionevoli e l'assenza di concorrenza non e' il risultato di una limitazione artificiale dei parametri dell'appalto";

PRESO ATTO della possibilità, data dalla norma succitata, di esperire una procedura negoziata senza previa pubblicazione di un bando di gara nell'ipotesi caratterizzata dalla circostanza dell'impossibilità dovuta all'assenza totale di concorrenza, o quantomeno della difficoltà derivante dall'esiguità del numero di operatori rinvenibili nel settore di interesse, di reperire un affidatario bandendo una gara pubblica, in situazioni in cui non viene a realizzarsi una reale situazione di concorrenza in quanto risulta sul mercato un solo operatore economico in condizione di poter offrire le prestazioni oggetto della fornitura;

PRESO ATTO che la ditta HACH LANGE S.r.l., con propria nota ("Dichiarazione Esclusività Hach Lange srl – Document No L-201607-30069" del 01.07.2016), acquisita al ns.Prot. n°8973 del 07.07.2016, resa ai sensi del DPR 445/2000) (**Allegato 6**) nella quale, confermando la ditta stessa la propria condizione di produttore in esclusiva per la presente fornitura, si legge quanto segue: "In riferimento ai contratti per la manutenzione sulla strumentazione Hach Lange installata presso i vostri laboratori, dichiariamo che: il servizio di assistenza tecnica Hach Lange è eseguito unicamente da personale dipendente utilizzando unicamente ricambi originali; il personale Hach Lange è l'unico ad aver seguito corsi di formazione ed abilitato direttamente dalla Casa Madre alla riparazione e manutenzione dei prodotti forniti; Hach Lange non ha autorizzato altra azienda a svolgere servizi di riparazione per proprio conto";

CONSAPEVOLE che l'affermata infungibilità comporta l'applicazione dell'art.63, comma 2, lett.b) punto 2 del d.Lgs.50/2016, si attesta che, per le ragioni di natura tecnica specificate, la fornitura dei



beni in oggetto può, per la documentazione fornita, essere affidato unicamente alla ditta HACH LANGE S.r.l. in quanto esclusivista unica per la fornitura oggetto del presente provvedimento, configurandosi in tal caso una fattispecie legittimante, ai sensi e per gli effetti del suddetto articolo di legge, il ricorso ad un unico offerente;

VISTO l'art.63 "Uso della procedura negoziata senza previa pubblicazione di un bando di gara", del Decreto Legislativo 18 aprile 2016, n.50, il quale stabilisce che "nel caso di appalti pubblici di forniture, la procedura di cui al presente articolo e', inoltre, consentita... nel caso di consegne complementari effettuate dal fornitore originario e destinate al rinnovo parziale di forniture o di impianti o all'ampliamento di forniture o impianti esistenti, qualora il cambiamento di fornitore obblighi l'amministrazione aggiudicatrice ad acquistare forniture con caratteristiche tecniche differenti, il cui impiego o la cui manutenzione comporterebbero incompatibilita' o difficoltà tecniche sproporzionate" (comma 3, lett b));

DATO ATTO che il cambiamento di fornitore che comporti l'obbligo per l'amministrazione di effettuare forniture con caratteristiche differenti, inteso come eventuale utilizzo di una parte di ricambio differente rispetto a quella prodotta e fornita dalla Hach Lange Srl, senza alcun dubbio comporterebbe incompatibilità e/o difficoltà tecniche sproporzionate, con conseguenti risultati negativi sulle attività analitiche effettuate e probabile malfunzionamento e/o guasti della strumentazione in dotazione;

RITENUTO, per i motivi suddetti, di affidare la riparazione dello strumento in oggetto alla società HACH LANGE S.r.l. di Lainate (MI) la quale, in qualità di produttrice dello stesso, è altresì la più adatta ad effettuarne la riparazione;

ACQUISTA l'offerta (Preventivo n.782456 del 10.05.2016), allegato al presente provvedimento (**Allegato 7**), formulato dalla ditta HACH LANGE S.r.l. di Lainate (MI) per la fornitura del servizio di riparazione dello strumento spettrofotometro modello "XION 500", in dotazione al Distretto di L'Aquila, richiesto direttamente alla ditta a cura dell'Ufficio del RUP – Dirigente della "Sezione Chimica Ambientale" del Distretto di L'Aquila, il cui costo complessivo ammonta ad € 346,00 + iva, comprensivo di:

- Forfait trasferta raggio 150 KM (codice LYD202L1) € 235,00 + iva
- Power supply socket (codice LZV345) € 111,00 + iva sconto del 25% sul prezzo di listino di € 148,00 + iva);

VERIFICATA la corrispondenza alle condizioni contrattuali sia del costo della trasferta che dello sconto applicato sul prezzo della parte di ricambio consumabile di cui risulta necessaria la sostituzione;

RITENUTO, per tutte le suddette motivazioni, di approvare l'offerta formulata dalla società "HACH LANGE S.r.l.";

ACCERTATE la congruità del prezzo relativo allo strumento di cui trattasi e la sussistenza della qualificazione professionale del fornitore HACH LANGE S.r.l., società con specifica competenza nella fornitura di tutte le soluzioni per le analisi ed il monitoraggio di tutti i parametri relativi al settore delle acque reflue, potabili e industriali;

RITENUTO di affidare, ai sensi dell'art.36, dell'art.63 comma 1, comma 2 lett b) punto 2 e comma 2 lett c) e comma 3 lett.b) del D.Lgs.50/2016, ai fini di garantire la massima semplificazione e la tempestività dell'intervento, l'affidamento della fornitura del servizio di riparazione dello strumento in oggetto alla società HACH LANGE S.r.l. di Lainate (MI);



DATO ATTO che con delibera D.G. n.127 del 17/12/2015 è stato adottato il Bilancio di previsione 2016-2018 di A.R.T.A. Abruzzo;

CONSIDERATO che la Regione Abruzzo non ha ancora approvato il bilancio di previsione dell'Agenzia ed essendo l'ARTA in gestione ed essendo l'Arta in gestione provvisoria, attualmente si possono operare impegni di spesa sul bilancio medesimo limitatamente a un dodicesimo della spesa prevista da ciascun macroaggregato/capitolo ovvero nei limiti della maggiore spesa necessaria ove si tratti di spese obbligatorie tassativamente regolate dalla legge e non suscettibili di impegno o pagamento frazionato in dodicesimi;

CONSIDERATO che, pur essendo in regime di esercizio provvisorio di bilancio, l'impegno suindicato assume le caratteristiche di "necessità ed urgenza", in quanto non risulta possibile sospendere la fornitura di prodotti indispensabili ai laboratori, per non incorrere in grave disservizio nello svolgimento delle attività analitiche svolte dagli stessi;

DATO ATTO che sono stati condotti accertamenti volti ad appurare l'esistenza di rischi da interferenza nell'esecuzione dell'appalto in oggetto e che non sono stati riscontrati i suddetti rischi, pertanto, non è necessario provvedere alla redazione del DUVRI. Non sussistono conseguentemente costi per la sicurezza;

RITENUTO di provvedere, per le motivazioni sopra esposte, alla fornitura in oggetto, dando atto che la spesa di € 422,13 iva compresa trova copertura finanziaria al capitolo 9.06.1.03.60.0 denominato "Attrezzature sanitarie" del bilancio finanziario 2016;

RITENUTO di individuare nella persona della D.ssa Domenica Flammini, Dirigente della "Sezione Chimica Ambientale" del Distretto Provinciale di L'Aquila, il responsabile unico del procedimento (RUP), ai sensi dell'art.101 del D.Lgs.50/2016, il quale individua il RUP tra i soggetti delle stazioni appaltanti stabilendo, al comma 1, che *"La esecuzione dei contratti aventi ad oggetto lavori, servizi, forniture, è diretta dal responsabile unico del procedimento..."*;

DATO ATTO che al responsabile del procedimento sono assegnati le funzioni ed i compiti di cui all'art.31 ("Ruolo e funzioni del responsabile del procedimento negli appalti e nelle concessioni") del D.Lgs.50/2016, il quale stabilisce, al comma 1, che *"Per ogni singola procedura per l'affidamento di un appalto o di una concessione le stazioni appaltanti nominano, nel primo atto relativo ad ogni singolo intervento, un responsabile unico del procedimento (RUP)..."*, precisando che *"l'ufficio di responsabile unico del procedimento è obbligatorio e non può essere rifiutato"*;

VISTA la Legge n.136 del 13.08.2010 ed il D.L.n.187 del 12.11.2010 art.7, comma 4, che stabilisce *"Ai fini della tracciabilità dei flussi finanziari, gli strumenti di pagamento devono riportare, in relazione a ciascuna transazione posta in essere dalla stazione appaltante e dagli altri soggetti di cui al comma 1, il codice identificativo di gara (CIG), attribuito dall'Autorità di vigilanza sui contratti pubblici di lavori, servizi e forniture su richiesta della stazione appaltante..."*;

DETERMINA

1) **DI AFFIDARE**, per le motivazioni esposte in narrativa, alla ditta "HACH LANGE S.r.l." di Lainate (MI) la fornitura del servizio di riparazione dello spettrofotometro visibile modello "XION 500" s/n 1062300 in dotazione alla Sezione Chimica Ambientale del Distretto Provinciale di L'Aquila, compreso nel contratto di assistenza tecnica stipulato con la ditta stessa con Determina Dirigenziale n°1374 del 03.11.2015, necessario al ripristino della completa e corretta funzionalità dello strumento in questione;

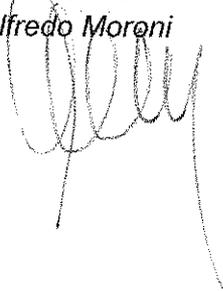


2) **DI IMPUTARE** allo scopo la somma complessiva di euro 422,13, al lordo di IVA al capitolo 9.06.1.03.60.0 denominato "Attrezzature sanitarie" del bilancio finanziario 2016;

3) **DI DARE ATTO** che, ai sensi dell'art.3, comma 5, legge 13 agosto 2010, n.136, come modificata dal decreto legge 12 novembre 2010, n.187 recante "Misure urgenti in materia di sicurezza" convertito in legge, con modificazioni, dalla legge 17 dicembre 2010, n.217 "Conversione in legge, con modificazioni, del decreto-legge 12 novembre 2010, n. 187, recante misure urgenti in materia di sicurezza", il codice CIG identificativo della presente fornitura è **Z061AA17BF (Allegato 8)**;

4) **DI DARE ATTO** che il presente provvedimento diverrà esecutivo al momento dell'apposizione del visto di regolarità contabile attestante la copertura finanziaria della spesa prevista.

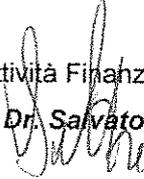
Il Direttore dell'Area Amministrativa
Dr. Alfredo Moroni



L'Estensore (D.ssa Rita Aloisio) Rita Aloisio

Visto Il Responsabile U.O. (D.ssa Francesca Fusco) Francesca Fusco

VISTO DI REGOLARITÀ CONTABILE ATTESTANTE LA COPERTURA FINANZIARIA DELLA SPESA AL
CAPITOLO 9.06.1.03.60.0
Impegno contabile registrato al n. 2016 / 4 / 467 / 1
U.O. Attività Finanziarie ed Economiche
Dr. Salvatore Gizzi





Be Right™

ALLEGATO 1

Offerta N. 1162972: Page: 2 / 20

Pos. Pos.Vs rif.	Codice Articolo	Q.tà	Prezzo Unitario	Sconto	Prezzo Totale
1.1	TSE-BC-DR3800 SA2B DR3800 ABBONAMENTO ANNUALE	1.00	530,00 EUR	5,00%	503,50 EUR
	-n.1 intervento di manutenzione -possibilità di trasferta presso vostra sede soggetta a quota forfait. -sconto 20% sui ricambi e i consumabili -manodopera gratuita per la durata del contratto -caratteristiche contratto come da ALLEGATO B				
1.2	TSE-BC-DR3900 SA2B DR3900 ABBONAMENTO ANNUALE Teramo	1.00	538,00 EUR	5,00%	511,10 EUR
	-n.1 manutenzione -possibilità di trasferta presso vostra sede soggetta a quota forfait. -sconto 20% sui ricambi e i consumabili -manodopera gratuita per la durata del contratto -caratteristiche contratto come da ALLEGATO B				
1.3	TSE237 SA1 XION MANUTENZIONE BASE L'Aquila Pescara	2.00 pcs	300,00 EUR		600,00 EUR
	n.1 intervento di manutenzione -possibilità di trasferta presso vostra sede soggetta a quota forfait. -sconto 10% sui ricambi utilizzati. caratteristiche come da ALLEGATO C.				
1.4	TSEZ21M001	4.00 pcs	282,00 EUR	65,00%	394,80 EUR
	certificato di ispezione per fotometri e torbidimetri laboratorio e rilascio documentazione				



Be Right™

Offerta N. 1162972: Page: 3 / 20

Pos. Pos.Vs rif.	Codice Articolo	Q.tà	Prezzo Unitario	Sconto	Prezzo Totale
1.5	TSE-BC-HT200 SA2B TERMOSTATO HT200/MICRODIST ABBONAMENTO ANNUALE	4.00	385,00 EUR	20,00%	1.232,00 EUR
	-n.1 intervento di manutenzione -possibilità di trasferta presso vostra sede soggetta a quota forfait. -sconto 20% sui ricambi e i consumabili -manodopera gratuita per la durata del contratto -caratteristiche contratto come da ALLEGATO B				
1.6	TSEZ21M002	4.00 pcs	170,00 EUR	80,00%	136,00 EUR
	Certificato di ispezione/taratura per termostato laboratorio o strumentazione da processo con rilascio documentazione Il costo indicato è valido per 1 strumento				
1.7	TSE309	3.00 pcs	959,00 EUR	25,00%	2.157,75 EUR
	SA2B ANALIZZATORE TOC IL550/IL500 (con campionatore se disponibile)				
	2 manutenzioni Pescara 1 manutenzione Teramo				
	MANUTENZIONE IN ABBONAMENTO ANNUALE				
	-n.1 intervento di manutenzione programmata -trasferta presso vostra sede soggetta a quota forfait. -sconto 20% sui ricambi e i consumabili -sconto 25% sulla manodopera in caso di interventi straordinari caratteristiche contratto come da ALLEGATO F (per questo strumento si consigliano 2 visite annue)				

HACH LANGE S.R.L.
Via Rossini 1/A
20020 Lainate (MI)
Tel. +39 02 93 575 400
Fax +39 02 93 575 401
info-it@hach.com
www.it.hach.com

Registro Imprese di Milano,
Cod. Fiscale e P. IVA 11277000151
Capitale Sociale € 65.500 i.v.
REA di Milano n. 1452960
Registro AEE IT08020000002947
Hach Lange S.r.l. con unico socio
Soggetta a direzione e coordinamento

DEUTSCHE BANK S.p.a.
Viale Aretusa 20, 20148 Milano
IBAN: IT490310401619000000001421
BIC: DEUTITM1981



Be Right™

Offerta N. 1162972: Page: 4 / 20

Pos. Pos.Vs rif.	Codice Articolo	Q.tà	Prezzo Unitario	Sconto	Prezzo Totale
1.8	TSE523	3.00 pcs	170,00 EUR		510,00 EUR
MODULO AGGIUNTIVO PER ANALIZZATORE TOC (HSC1300/TN).					
Modulo Solidi 2 manutenzioni Pescara 1 manutenzione Teramo					
manutenzione con integrazione a abbonamento annuale o manutenzione base per ogni modulo aggiuntivo allo strumento base					
Totale sezione:					6.045,15 EUR

oneri sicurezza

Pos. Pos.Vs rif.	Codice Articolo	Q.tà	Prezzo Unitario	Sconto	Prezzo Totale
2.1	LYD200-PLANT	1.00	25,00 EUR		25,00 EUR
Vengono qui indicati i costi relativi alla sicurezza sul lavoro, stimati sulla base delle informazioni preliminari ricevute in merito ai potenziali rischi specifici ed interferenziali delle attività da svolgere presso la stazione appaltante.					
Tali costi potranno essere oggetto di valutazione specifica e di riformulazione in funzione dei rischi effettivamente presenti, evidenziati nel DUVRI/PSC fornito dalla stazione appaltante stessa.					
La stazione appaltante ha l'onere di valutare la congruità dei costi rispetto all'entità e alle caratteristiche del lavoro, servizio o fornitura.					
Totale sezione: oneri sicurezza					25,00 EUR

IVA esclusa: 6.070,15 EUR
IVA 22,00% 1.335,43 EUR
Prezzo Totale: 7.405,58 EUR

Gli sconti applicati sono validi in caso di accettazione contratto per tutte le voci esposte. Segnaliamo che per lo strumento xion viene proposta la sola manutenzione e non più il contratto annuale in quanto in caso di guasto non viene garantita la riparazione (ricambi fuori produzione) La manutenzione dei fotometri e termostati verrà eseguita in concomitanza a trasferte per la manutenzione degli analizzatori TOC. Il prezzo come gli scorsi anni comprende fornitura strumento sostitutivo (fotometro/termostato) in caso di fermo macchina, e il costo delle trasferte per le attività di manutenzione ordinaria.

HACH LANGE S.R.L.
Via Rossini 1/A
20020 Lainate (MI)
Tel. +39 02 93 575 400
Fax +39 02 93 575 401
info-it@hach.com
www.it.hach.com

Registro Imprese di Milano,
Cod. Fiscale e P. IVA 11277000151
Capitale Sociale € 65.500 i.v.
REA di Milano n. 1452960
Registro AEE IT08020000002947
Hach Lange S.r.l. con unico socio
Soggetta a direzione e coordinamento

DEUTSCHE BANK S.p.a.
Viale Aretusa 20, 20148 Milano
IBAN: IT490310401619000000001421
BIC: DEUTITM1981



Be Right™

Offerta N. 1162972: Page: 5 / 20

Validità Offerta: 3 mesi

Il contratto, che si conclude con l'accettazione della presente proposta, è regolato dalle allegare condizioni generali di vendita Hach Lange S.r.l., comunque reperibili anche alla sezione "Condizioni di Vendita" sul sito www.hach-lange.it. Ogni eventuale deroga alle suddette condizioni dovrà essere concordata per iscritto tra le parti.

Forma di pagamento: BB 90 GG DFFM

diviso in due rate

Restiamo in attesa di un Suo gradito riscontro e con l'occasione ci è gradito porgere i nostri più cordiali saluti.

HACH LANGE s.r.l.
Mauro Parovel

HACH LANGE S.R.L.
Via Rossini 1/A
20020 Lainate (MI)
Tel. +39 02 93 575 400
Fax +39 02 93 575 401
info-it@hach.com
www.it.hach.com

Registro Imprese di Milano,
Cod. Fiscale e P. IVA 11277000151
Capitale Sociale € 65.500 i.v.
REA di Milano n. 1452960
Registro AEE IT08020000002947
Hach Lange S.r.l. con unico socio
Soggetta a direzione e coordinamento

DEUTSCHE BANK S.p.a.
Viale Aretusa 20, 20148 Milano
IBAN: IT490310401619000000001421
BIC: DEUTITM1981



Be Right™

Offerta N. 1162972: Page: 6 / 20

CONDIZIONI GENERALI DI VENDITA (rev 12 del 01.09.2015)

Le presenti condizioni generali di vendita disciplinano i rapporti fra Hach Lange S.r.l. ed il Cliente destinatario dell'offerta di beni e/o servizi e l'ordinante i beni stessi. Ogni diverso accordo dovrà essere concordato per iscritto fra le parti, a pena di nullità.

1.- Ordini

Il Cliente potrà richiedere ad Hach Lange S.r.l. beni e/o servizi a mezzo di ordine, datato e sottoscritto ed inviato a mezzo posta, fax o e-mail alla sede di Lainate (MI), via Rossini 1/A. Nella compilazione degli ordini il Cliente dovrà indicare chiaramente, ove richiesto, il luogo in cui dovranno essere spediti i prodotti, un nominativo dell'incaricato responsabile del ritiro, le coordinate bancarie e la partita IVA. L'ordine è revocabile dal Cliente solo fino all'accettazione da parte di Hach Lange S.r.l., accettazione che, una volta intervenuta, comporta la conclusione del contratto. Nel caso in cui Hach Lange S.r.l. invii una offerta al Cliente, l'offerta resta valida fino alla data ivi indicata. L'offerta è comunque revocabile da parte di Hach Lange S.r.l. fino all'accettazione da parte del Cliente, che, una volta intervenuta, comporta la conclusione del contratto. Concluso il contratto, ogni diverso accordo dovrà essere pattuito e concordato fra le parti ed essere comprovato per iscritto. Hach Lange S.r.l. si riserva il diritto di modificare in qualunque momento i beni dalla stessa prodotti e/o commercializzati sia per esigenze tecniche, sia economiche o strategiche di sorta.

2.- Prezzi

I prezzi indicati nei listini e nelle offerte sono al netto dell'IVA e di tutti i costi di imballo della merce e del trasporto. Si intendono tutti in euro. Particolari condizioni commerciali o sconti già concordati per iscritto fra le parti, non saranno visualizzati in fase di acquisto on line sul sito, ma verranno considerati al momento dell'emissione della fattura.

L'importo minimo di ciascun ordine è di €. 100,00 (IVA esclusa). Tali prezzi hanno comunque un valore meramente indicativo. Hach Lange S.r.l. potrà, infatti, variare il listino prezzi, comunicandolo al Cliente, qualora lo ritenga necessario.

3.- Consegne

La consegna della merce avverrà di norma nel termine indicato nella conferma d'ordine. Detto termine non potrà comunque essere considerato come tassativo, salvo che non sia espressamente indicato per iscritto da Hach Lange S.r.l.

Le consegne resteranno comunque sospese ogni anno nel mese di agosto e per 15 giorni nel periodo natalizio a decorrere dal 22 dicembre. Al termine del periodo di sospensione, i termini inizieranno nuovamente a decorrere. È esclusa qualsiasi penalità o diritto al risarcimento del danno in caso di ritardo nella consegna.

Qualora il Cliente richieda per iscritto ad Hach Lange S.r.l. di ritardare una consegna, o il ritardo nella consegna sia causato da motivi non imputabili ad Hach Lange S.r.l., questa potrà - a suo insindacabile giudizio - conservare

HACH LANGE S.R.L.
Via Rossini 1/A
20020 Lainate (MI)
Tel. +39 02 93 575 400
Fax +39 02 93 575 401
info-it@hach.com
www.it.hach.com

Registro Imprese di Milano,
Cod. Fiscate e P. IVA 11277000151
Capitale Sociale € 65.500 i.v.
REA di Milano n. 1452960
Registro AEE IT08020000002947
Hach Lange S.r.l. con unico socio
Soggetta a direzione e coordinamento

DEUTSCHE BANK S.p.a.
Viale Aretusa 20, 20148 Milano
IBAN: IT490310401619000000001421
BIC: DEUTITM1981



Be Right™

Offerta N. 1162972: Page: 7 / 20

le merci in locali dalla stessa prescelti, ad esclusivo rischio del Cliente. Hach Lange S.r.l. potrà, in tali casi, addebitare al Cliente, per ogni giorno di ritardo, il costo di tale stoccaggio, nella misura pari allo 0.5% dell'importo capitale indicato in fattura.

Nel caso in cui il Cliente necessiti di particolari imballi o di consegne particolarmente urgenti, le relative richieste dovranno pervenire ad Hach Lange S.r.l. entro 24 ore dalla comunicazione dell'accettazione da parte della stessa dell'ordine o dovranno essere contenute nell'accettazione da parte del Cliente dell'offerta formulata da Hach Lange S.r.l.. Le medesime richieste si considereranno accettate e vincolanti per Hach Lange S.r.l. se espressamente accettate per iscritto.

In caso di mancata accettazione da parte di Hach Lange S.r.l. delle condizioni apposte dal Cliente in merito alle modalità e ai termini di consegna e di cui sopra entro 5 giorni dal ricevimento della richiesta in oggetto, Hach Lange S.r.l., provvederà a consegnare la merce nelle consuete modalità, a suo insindacabile giudizio.

Tutte le spedizioni sono in porto assegnato con addebito in fattura e vengono effettuate conformemente alle normative vigenti in materia di confezionamento o di trasporto merci pericolose. L'importo per le spese di imballo e di trasporto è definito proporzionalmente all'imponibile dell'ordine (IVA esclusa) come indicato di seguito:

- €. 15,00 per imponibili inferiori a €. 150,00;
- €. 25,00 per imponibili da €. 150,00 a 1.000,00;
- €. 40,00 per imponibile da €. 1.000,00 a €. 2.500,00;
- €. 68,00 per imponibile superiore a €. 2.500,00
- 1% dell'imponibile per imponibile superiore a €. 10.000 (fino ad un max di €. 1.000)

Tali importi hanno comunque un valore meramente indicativo. Hach Lange S.r.l. potrà infatti variare tali importi, comunicandolo al Cliente, qualora lo riterrà necessario.

4.- Pagamenti

Il pagamento delle fatture dovrà avvenire entro 30 giorni dalla data della fattura, se non diversamente concordato per iscritto tra le parti. In caso di ritardato pagamento il Cliente dovrà provvedere al pagamento degli interessi di mora calcolati in base al tasso B.C.E. maggiorato di 7 punti percentuali, come da D.L. 231/2002, oltre a tutte le eventuali e successive spese che Hach Lange S.r.l. sosterrà per recuperare il suo credito.

5.- Garanzie

Tutta la strumentazione venduta da Hach Lange S.r.l. è garantita per un periodo minimo di 24 mesi, se non diversamente specificato in offerta, a decorrere dalla data in cui è stata consegnata al Cliente o dalla data in cui è stata messa in servizio se ciò è avvenuto nei sei mesi dalla consegna e per opera del personale Hach Lange S.r.l.. In tale caso farà fede il modulo allegato alle relative offerte, che dovrà essere compilato alla presenza del personale Hach Lange S.r.l. e da questi sottoscritto.

HACH LANGE S.R.L.
Via Rossini 1/A
20020 Lainate (MI)
Tel. +39 02 93 575 400
Fax +39 02 93 575 401
info-it@hach.com
www.it.hach.com

Registro Imprese di Milano,
Cod. Fiscale e P. IVA 11277000151
Capitale Sociale € 65.500 i.v.
REA di Milano n. 1452960
Registro AEE IT0802000002947
Hach Lange S.r.l. con unico socio
Soggetta a direzione e coordinamento

DEUTSCHE BANK S.p.a.
Viale Aretusa 20, 20148 Milano
IBAN: IT49031040161900000001421
BIC: DEUTITM1981



Be Right™

Offerta N. 1162972: Page: 8 / 20

Tutti i vizi dovranno essere contestati al servizio clienti Hach Lange S.r.l. entro e non oltre 8 giorni dal ricevimento della merce. Qualora per la strumentazione acquistata sia previsto nel manuale d'uso uno specifico piano di manutenzione da parte dell'assistenza tecnica fornita da Hach Lange S.r.l. e/o un piano di manutenzione ordinaria a carico del personale Hach Lange S.r.l., e tale piano non venga rispettato, decadrà ogni garanzia di Hach Lange S.r.l. e nessun reclamo potrà essere preso in considerazione. Gli elementi soggetti ad usura quali elettrodi, celle/sensori di misura, sonde, cavi, siringhe, burette, pompe, tubi, agitatori e valvole sono garantiti per un periodo di 6 mesi dalla consegna; tutte le garanzie, anche con riferimento agli elettrodi, decadono dal momento in cui la strumentazione e i beni vengono utilizzati per analisi di sostanze fuori specifica e per ogni utilizzo difforme rispetto a quello indicato nel manuale d'uso. La garanzia è intesa franco sede Hach Lange S.r.l. di Lainate (MI).

Il Cliente, dopo aver ottenuto autorizzazione scritta da parte di Hach Lange S.r.l. per la spedizione, dovrà inviare a sua cura e spese la merce, utilizzando l'imballo originale. Fino alla presa in consegna della merce suddetta da parte di Hach Lange S.r.l., la responsabilità della merce grava interamente sul Cliente. Hach Lange S.r.l. deciderà a suo insindacabile giudizio se procedere a riparazione o a sostituzione dei beni. In questo caso potrà essere fornita, a seconda della disponibilità, strumentazione nuova o ricondizionata/rigenerata. In qualsiasi caso la durata della garanzia decorrerà dalla data di acquisto dello strumento originale.

Per gli interventi presso il Cliente, sarà applicato il diritto fisso di chiamata, che include i costi trasferta, secondo la seguente tabella:

- €. 235,00 fascia A: raggio di Km. 150 dal nostro centro di assistenza più vicino;
- €. 469,00 fascia B: raggio di Km. 300 dal nostro centro di assistenza più vicino;
- €. 763,00 fascia C: raggio di Km. 500 dal nostro centro di assistenza più vicino;
- €. 1.341,00 fascia D: tutte le altre destinazioni in Italia.

Tali importi hanno comunque un valore meramente indicativo. Hach Lange S.r.l. potrà, infatti, variare tali importi, comunicandolo al Cliente, qualora lo ritenga necessario.

Per gli interventi in garanzia da eseguire presso un Cliente con sede all'estero, verrà predisposto da Hach Lange S.r.l. un preventivo dei relativi costi, che dovranno quindi essere poi accettati dal Cliente stesso che provvederà a tale onere.

La garanzia decadrà comunque, esentando Hach Lange S.r.l. da ogni responsabilità e onere, quando lo strumento venga installato in condizioni fuori specifica elettrica, idraulica, ambientale indicata nel manuale; quando subisca danni per fatti conseguenti ad uso anomalo o difforme delle apparecchiature (a mero titolo esemplificativo e non restrittivo: cadute accidentali, urti, incendi, utilizzo in condizioni ambientali anormale o in ambienti nocivi) ed in tutti i casi di catastrofi naturali e casi fortuiti. La garanzia decadrà nel caso di guasti causati da incuria, negligenza, modifiche o riparazioni non autorizzate da Hach Lange S.r.l.. La garanzia non copre i beni consumabili ed i reagenti. Il Cliente può estendere la garanzia fino ad un massimo di 60 mesi dalla data di consegna, sottoscrivendo, entro 6 mesi dalla consegna della merce, appositi contratti di manutenzione con validità annuale.

6.- Certificati

HACH LANGE S.R.L.
Via Rossini 1/A
20020 Lainate (MI)
Tel. +39 02 93 575 400
Fax +39 02 93 575 401
info-it@hach.com
www.it.hach.com

Registro Imprese di Milano,
Cod. Fiscale e P. IVA 11277000151
Capitale Sociale € 65.500 i.v.
REA di Milano n. 1452960
Registro AEE IT0802000002947
Hach Lange S.r.l. con unico socio
Soggetta a direzione e coordinamento

DEUTSCHE BANK S.p.a.
Viale Aretusa 20, 20148 Milano
IBAN: IT490310401619000000001421
BIC: DEUTITM1981

La vendita di strumenti non include le revisioni strumentali con emissione di certificati di taratura, che potranno essere quotate separatamente.

Qualora il Cliente richieda revisioni strumentali con emissione di certificati di taratura, dovrà sostenerne il relativo costo.

7.- Esportazione

I prodotti Hach Lange S.r.l. possono essere soggetti a norme di esportazione europee e/o degli Stati Uniti d'America e pertanto necessitano di appositi permessi dell'autorità competente. Adeguate informazioni (ad esempio, paese di origine, tariffa doganale) si trovano sulle bolle di consegna della merce e sulle fatture che riportano le indicazioni dei codici richiamati nei documenti citati e/o in qualsiasi altro documento di Hach Lange S.r.l.. Per ogni certificato ulteriore (es. certificato di origine) che il Cliente dovesse richiedere, gli verrà addebitato il relativo costo, al minimo di €. 30,00. Il Cliente che acquista beni destinati all'esportazione, ha l'obbligo di informare Hach Lange S.r.l., e deve farlo per iscritto nella richiesta di offerta o nell'ordine, indicando specificamente la destinazione finale dei beni. L'esportazione dei beni venduti da Hach Lange S.r.l. in paesi sottoposti all'embargo da parte dell'autorità Italiana, Tedesca o degli Stati Uniti d'America, è vietata.

Il Cliente può richiedere copia della lista dei paesi sottoposti ad embargo da parte delle predette autorità direttamente ad Hach Lange S.r.l.. Il Cliente ha inoltre l'obbligo di verificare che l'utilizzatore finale dei beni acquistati non appartenga ad alcuna delle Denied Person List (elenco di persone indesiderate) (EC Risoluzione 881 e UN Risoluzione 1267).

È onere del Cliente comunicare, per iscritto e nell'ordine o nell'accettazione dell'offerta, le modalità di viaggio e di trasporto dei beni (via mare, terra, aereo) affinché Hach Lange S.r.l. possa opportunamente imballare i prodotti acquistati. In assenza di indicazioni specifiche, Hach Lange S.r.l. utilizzerà l'imballaggio standard per il trasporto via terra; nessuna responsabilità per danneggiamento o deterioramento sarà imputabile ad Hach Lange S.r.l. qualora la merce venga poi spedita con altra modalità o subisca conseguentemente danni.

Nel caso in cui i prodotti destinati ad esportazione siano reattivi pericolosi ed il Cliente richieda di esportarli utilizzando un proprio trasportatore, Hach Lange S.r.l. potrà solo fornire un fac-simile di dichiarazione di trasporto e/o dichiarazione IMO, addebitando il relativo costo di €. 30,00 al Cliente. Sarà compito del trasportatore produrre i documenti necessari all'esportazione.

Il Cliente si impegna a rispettare tutte le disposizioni di legge concernenti l'esportazione e/o la ri-esportazione dei prodotti e servizi di Hach Lange S.r.l., manlevando quest'ultima da qualsiasi pretesa propria e di terzi, e tenendola indenne da ogni e qualsiasi pregiudizio che dovesse a qualsiasi titolo conseguire all'esportazione e/o ri-esportazione dei prodotti e/o servizi venduti da Hach Lange S.r.l.. L'esecuzione di ogni singolo contratto è condizionata e subordinata al rilascio delle relative licenze d'esportazione, ove necessarie, ovvero dall'assenza di impedimenti derivanti dalla normativa italiana, da quella tedesca e/o degli Stati Uniti d'America e da ogni altra normativa o prassi inerente l'esportazione.

Tutti i costi e gli oneri per ottenere qualsiasi licenza o autorizzazione di sorta che debba essere rilasciata da un'autorità amministrativa pubblica prevista per legge, incombono e verranno sostenuti dal Cliente.

Hach Lange S.r.l. avrà facoltà di richiedere al Cliente la sottoscrizione della Dichiarazione d'Utilizzo Finale.

Qualora, nel corso dell'esecuzione del contratto, dovessero sorgere impedimenti derivanti dalla legge italiana, tedesca o degli stati Uniti d'America o da qualsiasi altra legge applicabile al contratto in oggetto, Hach Lange S.r.l. avrà il diritto di sospendere immediatamente la fornitura, dandone comunicazione scritta al Cliente, e fino all'ottenimento delle necessarie licenze e/o autorizzazione di sorta. Per tutte le ipotesi sopra indicate resta in ogni caso esclusa ogni responsabilità di Hach Lange S.r.l. per qualsiasi tipo di danno subito dal Cliente, fra cui, a titolo meramente esemplificativo, danno emergente, lucro cessante diretto o indiretto, interruzione della produzione ecc.

8.- Anticorruzione

Il Cliente si impegna a rispettare tutte le leggi locali, nazionali, e sovranazionali, ivi inclusa anche la normativa U.S. Foreign Corrupt Practices Act (FCPA) del 1977 e successive modifiche, in materia di lotta alla corruzione, all'abuso d'ufficio, alle tangenti o altre questioni analoghe, applicabili alle attività commerciali del Cliente stesso in relazione al contratto stipulato con Hach Lange S.r.l.

Il Cliente garantisce e si impegna a non offrire, promettere, pagare o trasferire a qualunque titolo, direttamente o indirettamente, neppure tramite persone fisiche o giuridiche a lui collegate o connesse, alcun pagamento in denaro o fornitura di beni di valore a funzionari governativi, dipendenti o collaboratori di governo o di società possedute, anche parzialmente, da partiti di governi politici o da un funzionario di partiti o candidati ad uffici governativi, al fine di indurre tali organizzazioni o persone ad usare la loro autorità o influenza per ottenere o conservare un vantaggio commerciale improprio per il Cliente o per Hach Lange S.r.l.; garantisce e si impegna altresì a non offrire, promettere, pagare o trasferire a qualunque titolo, direttamente o indirettamente, alcun pagamento in denaro o fornitura di beni di valore che, comunque, costituiscano o perseguano l'effetto di corruzione pubblica o commerciale, l'accettazione o l'acquiescenza ad estorsioni, tangenti o altri mezzi illeciti o comunque non corretti per concludere affari o ottenere un qualsivoglia vantaggio improprio, in relazione all'attività del Cliente con riferimento al contratto concluso con Hach Lange S.r.l.

9.- Privacy

Ai sensi del D.lgs. 196/2003, Codice in materia di protezione dei dati personali, Hach Lange S.r.l., con sede in Lainate (MI), via Rossini, n°1/A, e' il Titolare del trattamento dei dati personali, ex art. 28 d.lgs. 196/2003, che vengono raccolti, trattati e conservati conformemente alla normativa citata per le finalità proprie del rapporto con il Cliente, in essere e/o in futuro, e per quelle espressamente indicate nell'informativa privacy ex art. 13 d.lgs. 196/2003, a cui si rimanda integralmente e reperibile al link privacy presente nella "home page" del sito internet all'indirizzo web www.it.hach.com

I dati potranno essere, altresì, comunicati e/o trattati da società o soggetti esterni al Titolare, preventivamente incaricati.

Ai sensi degli artt. 7 e seguenti il Cliente può richiedere, in qualsivoglia momento l'aggiornamento, la modifica, la correzione e/o la cancellazione degli stessi al Titolare o al Responsabile del trattamento dei dati personali presso la sede di Hach Lange S.r.l., via Rossini, n° 1/A - 20020, Lainate (MI), utilizzando l'indirizzo e-mail privacy-it@hach.com, telefonando al numero +39-02-93575400 o a mezzo fax al numero +39-02-93575401.

La presa visione della presente condizione deve intendersi quale accettazione, del documento integrale pubblicato sul sito, dell'Informativa ex art. 13 d.lgs. 196/03, nonché il "consenso espresso" da parte del Cliente: - al trattamento dati come stabilito dall' art. 23 d.lgs. 196/03, in favore del Titolare Hach Lange S.r.l.



Be Right™

Offerta N. 1162972: Page: 11 / 20

- all'invio dei propri dati, anche per trattamenti automatizzati, verso soggetti presenti nei paesi UE ed extra UE. Detto trasferimento all'estero è comunque garantito assolvendo gli obblighi, in capo al Titolare di cui agli artt. 42, 43 e 44 del decreto legislativo n. 196 del 30 giugno 2003.

10.- Foro competente

Tutte le controversie derivanti o comunque connesse ai contratti conclusi fra Hach Lange S.r.l. ed il Cliente, la loro interpretazione, esecuzione e risoluzione, sono di esclusiva competenza del Foro di Milano, con esclusione di qualunque altro Foro.

Il cliente Hach Lange S.r.l.

Ai sensi degli artt. 1341/1342 del codice civile si approvano specificamente le seguenti condizioni: 1) ordini; 2) prezzi; 3) consegne; 4) pagamenti; 5) garanzie; 6) certificati; 7) esportazione; 8) anticorruzione; 9) privacy; 10) foro competente.

Il cliente Hach Lange S.r.l.

HACH LANGE S.R.L.
Via Rossini 1/A
20020 Lainate (MI)
Tel. +39 02 93 575 400
Fax +39 02 93 575 401
info-it@hach.com
www.it.hach.com

Registro Imprese di Milano,
Cod. Fiscale e P. IVA 11277000151
Capitale Sociale € 65.500 i.v.
REA di Milano n. 1452960
Registro AEE IT08020000002947
Hach Lange S.r.l. con unico socio
Soggetta a direzione e coordinamento

DEUTSCHE BANK S.p.a.
Viale Aretusa 20, 20148 Milano
IBAN: IT490310401619000000001421
BIC: DEUTITM1981

ALLEGATO F**ABBONAMENTO ANNUALE DI MANUTENZIONE STRUMENTI HEL e ANALIZZATORI PROCESSO**
Valido in territorio Italiano.

Abbonamento annuale valido per la strumentazione per la quale non è stato sottoscritto apposito contratto con estensione garanzia.

1- il presente accordo di manutenzione con validità di anni uno a partire dalla data di sottoscrizione ordine garantisce il perfetto funzionamento della strumentazione entro i limiti delle caratteristiche tecniche stabilite dal costruttore.

2- Il canone verrà addebitato contestualmente alla sottoscrizione del presente accordo con presentazione di regolare fattura.

3- Il canone comprende le prestazioni del tecnico (ore lavoro) per gli interventi di manutenzione previsti e le condizioni contrattuali sotto indicate.

Le trasferte per i regolari interventi di manutenzione saranno quotate in aggiunta al canone annuo secondo le seguenti modalità:

-Intervento presso sede del cliente con applicazione della seguente tariffa fissa a copertura delle ore di viaggio e spese di trasferta.

Raggio 150 km dal nostro centro di assistenza più vicino codice LYD202L1 costo 235,00 €

Raggio 300 km dal nostro centro di assistenza più vicino codice LYD202L2 costo 469,00 €

Raggio 500 km dal nostro centro di assistenza più vicino codice LYD202L3 costo 763,00 €

Distanze maggiori saranno soggette ad offerta.

Ai costi suddetti in caso di pernottamento verrà aggiunto il costo forfait: codice LYU200R costo 195,00€

I prezzi sono IVA esclusa.

4- prestazioni opzionali in aggiunta al canone annuale del contratto:

nel caso di applicabilità viene offerto:

- rilascio certificato di taratura con utilizzo di materiale certificato e allegati documenti di tracciabilità:

codice TSEZ21m001 per strumenti HEL costo 290,00€

codice TSEZ21M002 per strumenti processo costo 175,00€.

Il costo indicato è da intendere per ogni singolo strumento.

I prezzi sono IVA esclusa.

5- Le apparecchiature saranno sottoposte al numero di interventi di manutenzione indicati in offerta .

Tutti gli interventi saranno eseguiti presso il nostro centro d'assistenza o in opzione presso la sede del CLIENTE,

alle condizioni precedentemente esposte.

Le manutenzioni saranno richieste dal CLIENTE e preventivamente concordate con il nostro servizio di assistenza tecnica. La normale manutenzione prevede la sostituzione di pezzi soggetti ad usura (fatturati come al punto 7b) ed un accurato controllo e messa a punto della strumentazione al fine di garantirne un perfetto funzionamento.

Per eventuali chiamate d'emergenza su strumentazione oggetto del contratto verranno applicate le tariffe orarie in vigore (144,00 €/h) scontate del 25%

mentre per la eventuale trasferta verranno applicate le tariffe esposte al punto 3.

Le chiamate d'emergenza a disposizione del CLIENTE saranno gestite con priorità da parte del servizio assistenza tecnica e saranno svolte di norma entro 7 gg. lavorativi, per richieste con intervento urgente verrà applicata la quota forfait aggiuntiva di 500,00€ (Iva esclusa) da applicare ad ogni intervento. A seguito di ogni singolo intervento, verrà da noi redatto un RAPPORTO DI LAVORO, firmato dal nostro tecnico, in cui verrà riportata la descrizione dell'intervento eseguito, le anomalie riscontrate e gli eventuali ricambi sostituiti.

In caso di trasferta valgono le seguenti disposizioni:

- gli interventi saranno di norma eseguiti durante le normali ore di lavoro dalle 09.00 alle 18.00 dal lunedì al venerdì. Tutte le operazioni di manutenzione saranno effettuate sotto la nostra totale responsabilità, nel rispetto di tutte le normative di legge e i regolamenti aziendali applicabili in materia di ambiente e sicurezza. Il personale operativo sarà dotato di tutti i mezzi di protezione individuale prescritti per legge eccezion fatta per quelli espressamente richiesti nel Vostro stabilimento.

- Sarà nostra cura uniformarci alle vostre disposizioni in materia di sicurezza, per quanto attiene al movimento interno delle persone, alla loro identificazione e alle autorizzazioni per l'ingresso nei Vostri stabilimenti. Sarà garantita da parte nostra la massima riservatezza su tutte le informazioni di cui si entrerà in possesso in conseguenza del presente accordo di manutenzione.

6 IMPEGNI DEL CLIENTE.

- Consentire le operazioni di manutenzione esclusivamente al nostro personale incaricato.
- Fornire le informazioni e/o eventuale modulistica necessaria ad ottenere i permessi riguardanti l'accessibilità all'impianto con il dovuto anticipo
- Fornire, come da obblighi derivanti dai D.Lgs., dettagliate informazioni sui rischi specifici esistenti nell'ambiente in cui andranno ad operare i nostri tecnici e sulle misure di prevenzione ed emergenza adottate.
- fornire dispositivi di protezione individuale (DPI) relativi ai rischi specifici correlati agli ambienti lavorativi nei quali i tecnici Hach Lange si troveranno ad operare.
- La strumentazione dovrà rispettare le caratteristiche di installazione dettate dai canoni di sicurezza per gli ambienti lavorativi descritti dal D.Lgs 626 o successive modifiche. In caso contrario il tecnico potrà astenersi dall'effettuare gli interventi richiesti.

Sarà compito del cliente portare e reinstallare la strumentazione in ambiente sicuro e protetto.

7 ESCLUSIONI

- L'accordo verrà a decadere qualora lo strumento subisca danni per fatti non conseguenti al normale uso delle apparecchiature (quali a titolo esemplificativo e non restrittivo, cadute accidentali, urti, incendio, utilizzo in condizioni ambientali anormali o ambienti nocivi) e in ogni caso a seguito di catastrofi naturali ad esempio: alluvioni, terremoti, maremoti, eruzioni vulcaniche, fulmini, ecc.) L'accordo decadrà inoltre in caso di



Be Right™

Offerta N. 1162972: Page: 14 / 20

guasti causati da incuria, negligenza, modifiche o riparazioni non autorizzate da personale Hach Lange. In questo caso, per eventuali riparazioni, saranno applicate le tariffe di listino in vigore al momento dell'intervento e i pezzi di ricambio saranno fatturati a listino.

Le medesime tariffe si intendono altresì applicabili per ore d'attesa non dipendenti dalla nostra volontà e nel caso la richiesta d'intervento straordinario non fosse imputabile alla strumentazione oggetto della fornitura.

b. Sono esclusi dalla fornitura i ricambi e i ricambi consumabili; sugli stessi verrà applicato lo sconto del 20% sul prezzo di listino (In presenza di contratto quadro sarà valido lo sconto più favorevole al cliente).

c. In caso di invio strumentazione presso i nostri centri di assistenza, le spese di spedizione saranno a carico del cliente .

HACH LANGE non è responsabile di danni dovuti al trasporto .

d. Sono esclusi dal contratto le utenze esterne (collegamenti , interfacce) e gli eventuali PC e relativi software ai quali è collegata la strumentazione.

Il cliente Hach Lange S.r.l.

HACH LANGE S.R.L.
Via Rossini 1/A
20020 Lainate (MI)
Tel. +39 02 93 575 400
Fax +39 02 93 575 401
info-it@hach.com
www.it.hach.com

Registro Imprese di Milano,
Cod. Fiscale e P. IVA 11277000151
Capitale Sociale € 65.500 i.v.
REA di Milano n. 1452960
Registro AEE IT08020000002947
Hach Lange S.r.l. con unico socio
Soggetta a direzione e coordinamento

DEUTSCHE BANK S.p.a.
Viale Aretusa 20, 20148 Milano
IBAN: IT49031040161900000001421
BIC: DEUTITM1981



Be Right™

Offerta N. 1162972: Page: 15 / 20

ALLEGATO B

ABBONAMENTO ANNUALE FOTOMETRI e TERMOSTATI HACH LANGE

Valido in territorio Italiano.

Abbonamento annuale valido per la strumentazione per la quale non è stato sottoscritto apposito contratto con estensione garanzia.

1- il presente accordo di manutenzione con validità di anni uno a partire dalla data di sottoscrizione ordine garantisce il perfetto funzionamento della strumentazione entro i limiti delle caratteristiche tecniche stabilite dal costruttore.

2- Il canone verrà addebitato contestualmente alla sottoscrizione del presente accordo con presentazione di regolare fattura.

3- Il canone comprende: le prestazioni del tecnico (ore lavoro) per gli interventi di manutenzione ed eventuali interventi straordinari.

4- prestazioni opzionali in aggiunta al canone annuale del contratto:

- rilascio certificato di taratura con utilizzo di materiale certificato e allegati documenti di tracciabilità:

Fotometri codice TSEZ21M001 costo 290,00€

Termostati/Dr890/2100P-Q/Pocket/Sonde per HQD codice TSEZ21M002 costo 175,00€.

Il costo indicato e da intendere per ogni singolo strumento e/o sonda

- abbonamento annuale a strumento sostitutivo (non viene garantito lo stesso modello) per continuità analitica in caso di rottura :

codice TSE-RENT-HPP costo 353,00 € per Spettrofotometri UV, 2100AN/N, Analisi colore, Lumistox

codice TSE-RENT-MPP costo 256,00€ per Fotometri visibile, HT200,LICO150

codice TSE-RENT-LPP costo 158,00€ per Termostati LT200, HQD (solo corpo)2100Q.

-Intervento presso sede del cliente con applicazione per ogni chiamata della seguente tariffa fissa a copertura delle ore di viaggio e spese di trasferta.

Raggio 150 km dal nostro centro di assistenza più vicino codice LYD202L1 costo 235,00 €

Raggio 300 km dal nostro centro di assistenza più vicino codice LYD202L2 costo 469,00 €

Raggio 500 km dal nostro centro di assistenza più vicino codice LYD202L3 costo 763,00 €

Distanze maggiori saranno soggette ad offerta.

Ai costi suddetti in caso di pernottamento verrà aggiunto il costo forfait: codice LYU200R costo 195,00€

I prezzi sono IVA esclusa.

5- Le apparecchiature saranno sottoposte a n.1 revisione / anno di manutenzione completa e a riparazioni di emergenza a libera disposizione del CLIENTE.

Tutti gli interventi saranno eseguiti presso il nostro centro d'assistenza o in opzione presso la sede del CLIENTE,

HACH LANGE S.R.L.
Via Rossini 1/A
20020 Lainate (MI)
Tel. +39 02 93 575 400
Fax +39 02 93 575 401
info-it@hach.com
www.it.hach.com

Registro Imprese di Milano,
Cod. Fiscale e P. IVA 11277000151
Capitale Sociale € 65.500 i.v.
REA di Milano n. 1452960
Registro AEE IT08020000002947
Hach Lange S.r.l. con unico socio
Soggetta a direzione e coordinamento

DEUTSCHE BANK S.p.a.
Viale Aretusa 20, 20148 Milano
IBAN: IT49031040161900000001421
BIC: DEUTITM1981

alle condizioni precedentemente esposte.

Le manutenzioni saranno richieste dal CLIENTE e preventivamente concordate con il nostro servizio di assistenza tecnica. La normale manutenzione prevede la sostituzione di pezzi soggetti ad usura (fatturati come al punto 7b) ed un accurato controllo e messa a punto della strumentazione al fine di garantire un perfetto funzionamento. Le chiamate d'emergenza a disposizione del CLIENTE saranno gestite con priorità da parte del servizio assistenza tecnica e saranno svolte di norma entro 7 gg. lavorativi, per richieste con intervento urgente verrà applicata la quota forfait aggiuntiva di 500,00€ (Iva esclusa) da applicare ad ogni intervento. A seguito di ogni singolo intervento, verrà da noi redatto un RAPPORTO DI LAVORO, firmato dal nostro tecnico, in cui verrà riportata la descrizione dell'intervento eseguito, le anomalie riscontrate e gli eventuali ricambi sostituiti.

In caso di trasferta valgono le seguenti disposizioni:

- gli interventi saranno di norma eseguiti durante le normali ore di lavoro dalle 09.00 alle 18.00 dal lunedì al venerdì. Tutte le operazioni di manutenzione saranno effettuate sotto la nostra totale responsabilità, nel rispetto di tutte le normative di legge e i regolamenti aziendali applicabili in materia di ambiente e sicurezza. Il personale operativo sarà dotato di tutti i mezzi di protezione individuale prescritti per legge eccezion fatta per quelli espressamente richiesti nel Vostro stabilimento.
- Sarà nostra cura uniformarci alle vostre disposizioni in materia di sicurezza, per quanto attiene al movimento interno delle persone, alla loro identificazione e alle autorizzazioni per l'ingresso nei Vostri stabilimenti. Sarà garantita da parte nostra la massima riservatezza su tutte le informazioni di cui si entrerà in possesso in conseguenza del presente accordo di manutenzione.

6 IMPEGNI DEL CLIENTE.

- a. Consentire le operazioni di manutenzione esclusivamente al nostro personale incaricato.
- b. Fornire le informazioni e/o eventuale modulistica necessaria ad ottenere i permessi riguardanti l'accessibilità all'impianto con il dovuto anticipo
- c. Fornire, come da obblighi derivanti dai D.Lgs., dettagliate informazioni sui rischi specifici esistenti nell'ambiente in cui andranno ad operare i nostri tecnici e sulle misure di prevenzione ed emergenza adottate.
- d. fornire dispositivi di protezione individuale (DPI) relativi ai rischi specifici correlati agli ambienti lavorativi nei quali i tecnici Hach Lange si troveranno ad operare.
- e. La strumentazione dovrà rispettare le caratteristiche di installazione dettate dai canoni di sicurezza per gli ambienti lavorativi descritti dal D.Lgs 626 o successive modifiche. In caso contrario il tecnico potrà astenersi dall'effettuare gli interventi richiesti.

Sarà compito del cliente portare e reinstallare la strumentazione in ambiente sicuro e protetto.

7 ESCLUSIONI

- a. L'accordo verrà a decadere qualora lo strumento subisca danni per fatti non conseguenti al normale uso delle apparecchiature (quali a titolo esemplificativo e non restrittivo, cadute accidentali, urti, incendio, utilizzo in condizioni ambientali anormali o ambienti nocivi) e in ogni caso a seguito di catastrofi naturali ad esempio: alluvioni, terremoti, maremoti, eruzioni vulcaniche, fulmini, ecc.) L'accordo decadrà inoltre in caso di guasti causati da incuria, negligenza, modifiche o riparazioni non autorizzate da personale Hach Lange. In questo caso, per eventuali riparazioni, saranno applicate le tariffe di listino in vigore al momento dell'intervento e i pezzi di ricambio saranno fatturati a listino.



Be Right™

Offerta N. 1162972: Page: 17 / 20

Le medesime tariffe si intendono altresì applicabili per ore d'attesa non dipendenti dalla nostra volontà e nel caso la richiesta d'intervento straordinario non fosse imputabile alla strumentazione oggetto della fornitura.

b. Sono esclusi dalla fornitura tutti i ricambi e i ricambi consumabili; sugli stessi verrà applicato lo sconto del 20% sul prezzo di listino (In presenza di contratto quadro sarà valido lo sconto più favorevole al cliente).

c. In caso di invio strumentazione presso i nostri centri di assistenza, le spese di spedizione saranno a carico del cliente .

HACH LANGE non è responsabile di danni dovuti al trasporto .

d. Sono esclusi dal contratto le utenze esterne (collegamenti , interfacce) e gli eventuali PC e relativi software ai quali è collegata la strumentazione.

Il cliente Hach Lange S.r.l.

HACH LANGE S.R.L.
Via Rossini 1/A
20020 Lainate (MI)
Tel. +39 02 93 575 400
Fax +39 02 93 575 401
info-it@hach.com
www.it.hach.com

Registro Imprese di Milano,
Cod. Fiscale e P. IVA 11277000151
Capitale Sociale € 65.500 i.v.
REA di Milano n. 1452960
Registro AEE IT0802000002947
Hach Lange S.r.l. con unico socio
Soggetta a direzione e coordinamento

DEUTSCHE BANK S.p.a.
Viale Aretusa 20, 20148 Milano
IBAN: IT49031040161900000001421
BIC: DEUTITM1981



Be Right™

Alegato 2

Offerta N. 1162972: Page: 18 / 20

ALLEGATO C

MANUTENZIONE BASE STRUMENTAZIONE HACH LANGE

Valido in territorio Italiano.

Per manutenzione base è da intendere una verifica strumentale da svolgere in unica soluzione a costo fisso. Una volta terminata la prestazione non esistono vincoli contrattuali.

1- il presente accordo viene stipulato al fine di eseguire una manutenzione e verifica funzionale della strumentazione evidenziata in offerta.

2- Il canone verrà addebitato al termine del lavoro eseguito con presentazione di regolare fattura.

3- Il canone comprende: le prestazioni del tecnico (manodopera). La natura dell'accordo è quella di stabilire un prezzo forfait per la manutenzione, pertanto il costo sarà indipendente dall' effettivo numero di ore necessarie per la esecuzione del lavoro.

4- prestazioni opzionali in aggiunta al canone di manutenzione:

- rilascio certificato di taratura (dove applicabile) con utilizzo di materiale certificato e allegati documenti di tracciabilità:

Fotometri : codice TSEZ21M001 costo 290,00€

Termostati sonde Dr890,2100P/Q Pocket, strumentazione da Processo e HEL codice TSEZ21M002 costo 175,00€.

Il costo indicato è da intendere per ogni singolo strumento e/o sonda

-Intervento presso sede del cliente con applicazione della seguente tariffa fissa a copertura delle ore di viaggio e spese di trasferta.

Raggio 150 km dal nostro centro di assistenza più vicino codice LYD202L1 costo 235,00 €

Raggio 300 km dal nostro centro di assistenza più vicino codice LYD202L2 costo 469,00 €

Raggio 500 km dal nostro centro di assistenza più vicino codice LYD202L3 costo 763,00 €

Distanze maggiori saranno soggette ad offerta.

Ai costi suddetti in caso di pernottamento verrà aggiunto il costo forfait: codice LYU200R costo 195,00€

I prezzi sono IVA esclusa.

5- Le apparecchiature saranno sottoposte a n.1 revisione / manutenzione completa .

L'intervento sarà eseguito presso il nostro centro d'assistenza o in opzione presso la sede del CLIENTE, alle condizioni precedentemente esposte.

La manutenzione sarà richiesta dal CLIENTE e preventivamente concordata con il nostro servizio di assistenza tecnica.

L'intervento sarà svolto di norma entro 15 gg. lavorativi, per richieste con intervento urgente verrà applicata la quota forfait aggiuntiva di 500,00€ (Iva esclusa).

La normale manutenzione prevede la sostituzione di pezzi soggetti ad usura (fatturati come al punto 7b) ed un accurato controllo e messa a punto della strumentazione al fine di garantirne un perfetto funzionamento.

HACH LANGE S.R.L.
Via Rossini 1/A
20020 Lainate (MI)
Tel. +39 02 93 575 400
Fax +39 02 93 575 401
info-it@hach.com
www.it.hach.com

Registro Imprese di Milano,
Cod. Fiscale e P. IVA 11277000151
Capitale Sociale € 65.500 i.v.
REA di Milano n. 1452960
Registro AEE IT0802000002947
Hach Lange S.r.l. con unico socio
Soggetta a direzione e coordinamento

DEUTSCHE BANK S.p.a.
Viale Aretusa 20, 20148 Milano
IBAN: IT49031040161900000001421
BIC: DEUTITM1981

A seguito di ogni singolo intervento, verrà da noi redatto un RAPPORTO DI LAVORO, firmato dal nostro tecnico, in cui verrà riportata la descrizione dell'intervento eseguito, le anomalie riscontrate e gli eventuali ricambi sostituiti.

In caso di trasferta valgono le seguenti disposizioni:

- gli interventi saranno di norma eseguiti durante le normali ore di lavoro dalle 09.00 alle 18.00 dal lunedì al venerdì. Tutte le operazioni di manutenzione saranno effettuate sotto la nostra totale responsabilità, nel rispetto di tutte le normative di legge e i regolamenti aziendali applicabili in materia di ambiente e sicurezza. Il personale operativo sarà dotato di tutti i mezzi di protezione individuale prescritti per legge eccezion fatta per quelli espressamente richiesti nel Vostro stabilimento.
- Sarà nostra cura uniformarci alle vostre disposizioni in materia di sicurezza, per quanto attiene al movimento interno delle persone, alla loro identificazione e alle autorizzazioni per l'ingresso nei Vostri stabilimenti. Sarà garantita da parte nostra la massima riservatezza su tutte le informazioni di cui si entrerà in possesso in conseguenza del presente accordo di manutenzione.

6 IMPEGNI DEL CLIENTE.

- a. Consentire le operazioni di manutenzione esclusivamente al nostro personale incaricato.
 - b. Fornire le informazioni e/o eventuale modulistica necessaria ad ottenere i permessi riguardanti l'accessibilità all'impianto con il dovuto anticipo
 - c. Fornire, come da obblighi derivanti dai D.Lgs., dettagliate informazioni sui rischi specifici esistenti nell'ambiente in cui andranno ad operare i nostri tecnici e sulle misure di prevenzione ed emergenza adottate.
 - d. fornire dispositivi di protezione individuale (DPI) relativi ai rischi specifici correlati agli ambienti lavorativi nei quali i tecnici Hach Lange si troveranno ad operare.
 - e. La strumentazione dovrà rispettare le caratteristiche di installazione dettate dai canoni di sicurezza per gli ambienti lavorativi descritti dal D.Lgs 626 o successive modifiche. In caso contrario il tecnico potrà astenersi dall'effettuare gli interventi richiesti.
- Sarà compito del cliente portare e reinstallare la strumentazione in ambiente sicuro e protetto.

7 ESCLUSIONI

a. L'accordo verrà a decadere qualora lo strumento subisca danni per fatti non conseguenti al normale uso delle apparecchiature (quali a titolo esemplificativo e non restrittivo, cadute accidentali, urti, incendio, utilizzo in condizioni ambientali anormali o ambienti nocivi) e in ogni caso a seguito di catastrofi naturali ad esempio: alluvioni, terremoti, maremoti, eruzioni vulcaniche, fulmini, ecc.) L'accordo decadrà inoltre in caso di guasti causati da incuria, negligenza, modifiche o riparazioni non autorizzate da personale Hach Lange. In questo caso, per eventuali riparazioni, saranno applicate le tariffe di listino in vigore al momento dell'intervento e i pezzi di ricambio saranno fatturati a listino.

Le medesime tariffe si intendono altresì applicabili per ore d'attesa non dipendenti dalla nostra volontà.

b. Sono esclusi dalla fornitura tutti i ricambi e i ricambi consumabili; sugli stessi verrà applicato lo sconto del 10% sul prezzo di listino (In presenza di contratto quadro sarà valido lo sconto più favorevole al cliente).

c. In caso di invio strumentazione presso i nostri centri di assistenza, le spese di spedizione saranno a carico del



Be Right™

Offerta N. 1162972: Page: 20 / 20

cliente .
HACH LANGE non è responsabile di danni dovuti al trasporto .

d. Sono esclusi dal canone le utenze esterne (collegamenti , interfacce) e gli eventuali PC e relativi software ai quali è collegata la strumentazione.

Il cliente Hach Lange S.r.l.

HACH LANGE S.R.L.
Via Rossini 1/A
20020 Lainate (MI)
Tel. +39 02 93 575 400
Fax +39 02 93 575 401
info-it@hach.com
www.it.hach.com

Registro Imprese di Milano,
Cod. Fiscale e P. IVA 11277000151
Capitale Sociale € 65.500 i.v.
REA di Milano n. 1452960
Registro AEE IT08020000002947
Hach Lange S.r.l. con unico socio
Soggetta a direzione e coordinamento

DEUTSCHE BANK S.p.a.
Viale Aretusa 20, 20148 Milano
IBAN: IT490310401619000000001421
BIC: DEUTITM1981

Fwd: Invio documentazione

Allegato 3

Da : Francesca Fusco <f.fusco@artaabruzzo.it>

mer, 06 lug 2016, 14:44

Oggetto : Fwd: Invio documentazione

1 allegato

A : Rita Aloisio <r.aloisio@artaabruzzo.it>

----- Messaggio inoltrato -----

Da: "Roberta Incorvati" <r.incorvati@artaabruzzo.it>**A:** "Francesca Fusco" <f.fusco@artaabruzzo.it>**Inviato:** Mercoledì, 6 luglio 2016 13:27:04**Oggetto:** Invio documentazione

Dott.ssa Fusco, Le invio in allegato la pratica relativa alla riparazione dello strumento di laboratorio, fatto riparare dalla Ditta HACH LANGE, in relazione alla quale mancava, per poter procedere al pagamento, la dichiarazione di esclusività, che ci è pervenuta.

Buona giornata,
ROBERTA INCORVATI

 **PRATICA STRUMENTO HACH LANGE.pdf**
440 KB

ARTA ABRUZZO DIREZIONE CENTRALE			
Anno	Titolo	Classe	Arrivo
2016	19	6	
Prof.n. 9383		Del 13/07/2016	



MODULO RICHIESTA D'ACQUISTO

Data: 05/05/2016

N° autorizzazione: /

Distretto/Area di: L'Aquila

N° CENTRO DI COSTO: /

Laboratorio di: Chiusa

Richiedente: Dot. mo Flammini

Codice (1)	Descrizione della fornitura	Unità di misura	Quantità	Fornitori proposti (vedi elenco dei fornitori qualificati)	Richieste relative alla fornitura (tempi di consegna, range di scadenza, condizioni di trasporto, eventuali documenti da allegare)
	Richiesta riprova Sommatoria Power Supply Socket	B	1	<input checked="" type="checkbox"/> Qualificato Nominativi: Hoch Jope <input type="checkbox"/> Nuovo fornitore Nominativi: _____ <input type="checkbox"/> Qualificato Nominativi: _____ <input type="checkbox"/> Nuovo fornitore Nominativi: _____	/
				<input type="checkbox"/> Qualificato Nominativi: _____ <input type="checkbox"/> Nuovo fornitore Nominativi: _____	

NOTE:

Firma del Dirigente (RES): Samuele Flammini

- Richiesta di acquisto da inviare alla Direzione Centrale (via PEC)
 Richiesta di acquisto diretto del Distretto/Area

A cura dell'Ufficio Economato			
Codice (rif.1)	Fornitore	Preventivo/Offerta Prot. del	Rif. Determina (*)

(*) Per gli acquisti di beni durevoli bisogna indicare il numero di determina dirigenziale di impegno di spesa per acquisto tramite fondo economale

Eventuali certificazioni di conformità richieste o note:

Il Funzionario (UED): Luigi Lora Si autorizza il (DD): IL DIRIGENTE DEL DISTRETTO

Il Funzionario (RA): _____ Si autorizza il (DAA): (D. 05/05/2016 Lora)

Vetrina delle convenzioni L'ordinamento può essere eseguito in modalità? ascendente o discendente cliccando sul nome della colonna  [collegamento Help contestuale delle convenzioni in una nuova finestra](#)

Vetrina Convenzioni

<u>Ordinamento crescente per Convenzione</u>	<u>Categoria</u>	<u>Ordinamento crescente per Stato</u>	<u>Ordinamento crescente per Attivazione</u>	<u>Ordinamento crescente per Verde</u>
Ecotomografi 4. Bando Numero: 963427	Beni e servizi per la sanità	Convenzione attiva 10/06/2016		Accedi alla convenzione Ecotomografi 4. bando Numero: 963427 
Carburanti extrarete e Gasolio da riscaldamento ed. 9. Bando Numero: 806226	Combustibili, carburanti e lubrificanti	Convenzione attiva 08/04/2016		Accedi alla convenzione Carburanti extrarete e Gasolio da riscaldamento ed. 9. bando Numero: 806226 
Licenze d'uso Oracle 2. Bando Numero: 881785	Hardware, Software e Servizi ICT	Convenzione attiva 05/04/2016		Accedi alla convenzione Licenze d'uso Oracle 2. bando Numero: 881785 
Buoni pasto 7. Bando Numero: 665940	Alimenti, ristorazione e buoni pasto	Convenzione attiva 23/03/2016		Accedi alla convenzione Buoni pasto 7. bando Numero: 665940 
Reti locali 5. Bando Numero: 295186	Telecomunicazioni, elettronica e servizi accessori	Convenzione attiva 04/03/2016		Accedi alla convenzione Reti locali 5. bando Numero: 295186 
Stampanti 14. Bando Numero: 659799	Cancelleria, macchine per ufficio e materiale di consumo	Convenzione attiva 11/01/2016		Accedi alla convenzione Stampanti 14. bando Numero: 659799 
Apparecchiature Multifunzione 25 - nolegg. Bando Numero: 720350	Cancelleria, macchine per ufficio e materiale di consumo	Convenzione attiva 11/01/2016		Accedi alla convenzione Apparecchiature Multifunzione 25 - nolegg. bando Numero: 720350 
Tomografi a risonanza magnetica 2. Bando Numero: 407471	Beni e servizi per la sanità	Convenzione attiva 11/01/2016		Accedi alla convenzione Tomografi a risonanza magnetica 2. bando Numero: 407471 
Autoveicoli in nolegg. 11. Bando Numero: 665656	Veicoli	Convenzione attiva 29/12/2015		Accedi alla convenzione Autoveicoli in nolegg. 11. bando Numero: 665656 
Microsoft Enterprise Agreement 3. Bando Numero: 858964	Hardware, Software e Servizi ICT	Convenzione attiva 16/12/2015		Accedi alla convenzione Microsoft Enterprise Agreement 3. bando Numero: 858964 

Prima

/

Precedente

Allegato 4

Vetrina delle convenzioni L'ordinamento può essere eseguito in modalità? ascendente o discendente cliccando sul nome della colonna  collegamento Help contestuale delle convenzioni in una nuova finestra

Vetrina Convenzioni			
<u>Ordinamento crescente per Convenzione</u>	<u>Ordinamento crescente per Categoria</u>	<u>Ordinamento crescente per Stato</u>	<u>Ordinamento crescente per Verde Attivazione</u>
<u>Autoveicoli in acquisto 8. Bando Numero: 680851</u>	Veicoli	Convenzione attiva 11/12/2015	<u>Accedi alla convenzione Autoveicoli in acquisto 8, bando Numero: 680851</u> 
<u>Angiografi fissi 2. Bando Numero: 633357</u>	Beni e servizi per la sanità	Convenzione attiva 11/12/2015	<u>Accedi alla convenzione Angiografi fissi 2, bando Numero: 633357</u> 
<u>Licenze d'uso IBM Passport 2. Bando Numero: 814176</u>	Hardware, Software e Servizi ICT	Convenzione attiva 30/11/2015	<u>Accedi alla convenzione Licenze d'uso IBM Passport 2, bando Numero: 814176</u> 
<u>Energia elettrica 13. Bando Numero: 830969</u>	Energia elettrica e gas naturale	Convenzione attiva 30/11/2015	<u>Accedi alla convenzione Energia elettrica 13, bando Numero: 830969</u> 
<u>Gas Naturale 8. Bando Numero: 796905</u>	Energia elettrica e gas naturale	Convenzione attiva 16/11/2015	<u>Accedi alla convenzione Gas Naturale 8, bando Numero: 796905</u> 
<u>Acquisto Autobus 2. Bando Numero: 551412</u>	Veicoli	Convenzione attiva 13/11/2015	<u>Accedi alla convenzione Acquisto Autobus 2, bando Numero: 551412</u> 
<u>Autovetture per la tutela del territorio. Bando Numero: 684621</u>	Veicoli	Convenzione attiva 30/10/2015	<u>Accedi alla convenzione Autovetture per la tutela del territorio, bando Numero: 684621</u> 
<u>CARBURANTI RETE - FUEL CARD 6. Bando Numero: 683542</u>	Combustibili, carburanti e lubrificanti	Convenzione attiva 23/10/2015	<u>Accedi alla convenzione CARBURANTI RETE - FUEL CARD 6, bando Numero: 683542</u> 
<u>PC Portatili 14. Bando Numero: 663806</u>	Hardware, Software e Servizi ICT	Convenzione attiva 21/10/2015	<u>Accedi alla convenzione PC Portatili 14, bando Numero: 663806</u> 
<u>Server 10. Bando Numero: 681727</u>	Hardware, Software e Servizi ICT	Convenzione attiva 08/10/2015	<u>Accedi alla convenzione Server 10, bando Numero: 681727</u> 
<u>Prima /</u>			
<u>Precedente</u>			

Vetrina delle convenzioni L'ordinamento può essere eseguito in modalità? ascendente o discendente cliccando sul nome della colonna  collegamento Help contestuale delle convenzioni in una nuova finestra

Vetrina Convenzioni			
<u>Ordinamento crescente per Convenzione</u>	<u>Ordinamento crescente per Categoria</u>	<u>Ordinamento crescente per Stato</u>	<u>Ordinamento crescente per Attivazione</u>
<u>Pc Desktop 14. Bando Numero: 775702</u>	Hardware, Software e Servizi ICT	Convenzione attiva 25/09/2015	<u>Accedi alla convenzione Pc Desktop 14. bando Numero: 775702</u> 
<u>Licenze d'Uso Microsoft Government Open License 2. Bando Numero: 688450</u>	Hardware, Software e Servizi ICT	Convenzione attiva 17/07/2015	<u>Accedi alla convenzione Licenze d'Uso Microsoft Government Open License 2. bando Numero: 688450</u> 
<u>Apparecchiature Multifunzione 24 Cancelleria, macchine per ufficio e materiale di consumo</u>	consumo	Convenzione attiva 11/06/2015	<u>Accedi alla convenzione Apparecchiature Multifunzione 24 - noleggio, bando Numero: 562219</u> 
<u>CARBURANTI RETE - BUONI ACQUISTO 6. Bando Numero: 509186</u>	Combustibili, carburanti e lubrificanti	Convenzione attiva 29/05/2015	<u>Accedi alla convenzione CARBURANTI RETE - BUONI ACQUISTO 6, bando Numero: 509186</u> 
<u>Gestione integrata della sicurezza sui luoghi di lavoro - ed. 3. Bando Numero: 97379</u>	Beni e servizi per gli immobili	Convenzione attiva 29/04/2015	<u>Accedi alla convenzione Gestione integrata della sicurezza sui luoghi di lavoro - ed. 3, bando Numero: 97379</u> 
<u>Telefonia mobile 6. Bando Numero: 190012</u>	Telecomunicazioni, elettronica e servizi accessori	Convenzione attiva 02/04/2015	<u>Accedi alla convenzione Telefonia mobile 6, bando Numero: 190012</u> 
<u>Ortopantomografi Digitali Combinati 2D/3D Cone Beam. Bando Numero: 301405</u>	Beni e servizi per la sanità	Convenzione attiva 15/01/2015	<u>Accedi alla convenzione Ortopantomografi Digitali Combinati 2D/3D Cone Beam, bando Numero: 301405</u> 
<u>Servizio Luce 3. Bando Numero: 96696</u>	Beni e servizi al territorio	Convenzione attiva 14/11/2014	<u>Accedi alla convenzione Servizio Luce 3, bando Numero: 96696</u> 
<u>Autovetture Protette. Bando Numero: 376517</u>	Veicoli	Convenzione attiva 21/10/2014	<u>Accedi alla convenzione Autovetture Protette, bando Numero: 376517</u> 
<u>Arredi per ufficio 6. Bando Numero: 121093</u>	Arredi e complementi di arredo	Convenzione attiva 15/10/2014	<u>Accedi alla convenzione Arredi per ufficio 6, bando Numero: 121093</u> 

[Vai al catalogo](#)

Vetrina delle convenzioni L'ordinamento può essere eseguito in modalità? ascendente o discendente cliccando sul nome della colonna [?](#) collegamento Help contestuale delle convenzioni in una nuova finestra

Vetrina Convenzioni				
<u>Ordinamento crescente per Convenzione</u>	<u>Ordinamento crescente per Categoria</u>	<u>Ordinamento crescente per Staffo</u>	<u>Ordinamento crescente per Attivazione</u>	<u>Ordinamento crescente per Verde</u>
Carte di Credito 4. Bando Numero: 259340	Servizi postali, assicurativi, finanziari e di riscossione	Convenzione attiva	01/10/2014	Accedi alla convenzione Carte di Credito 4. bando Numero: 259340
Stampanti 13. Bando Numero: 341003	Cancelleria, macchine per ufficio e materiale di consumo	Convenzione attiva	15/09/2014	Accedi alla convenzione Stampanti 13. bando Numero: 341003
Microsoft Enterprise Agreement 2. Bando Numero: 380834	Hardware, Software e Servizi ICT	Convenzione attiva	27/05/2014	Accedi alla convenzione Microsoft Enterprise Agreement 2. bando Numero: 380834
Server 9. Bando Numero: 185550	Hardware, Software e Servizi ICT	Convenzione attiva	04/03/2014	Accedi alla convenzione Server 9. bando Numero: 185550
Servizio integrato energia 3. Bando Numero: 67637	Beni e servizi per gli immobili	Convenzione attiva	20/12/2013	Accedi alla convenzione Servizio integrato energia 3. bando Numero: 67637
Servizi di pulizia ed altri servizi per le Scuole ed i Centri di Formazione. Bando Numero: 81725	Beni e servizi per gli immobili	Convenzione attiva	22/11/2013	Accedi alla convenzione Servizi di pulizia ed altri servizi per le Scuole ed i Centri di Formazione, bando Numero: 81725
Servizi di posta elettronica e posta elettronica certificata (servizi di messaggistica) - Contratto quadro ai sensi dell'art. 1, comma 192, Legge n. 311/2004. Bando Numero: 96237	Hardware, Software e Servizi ICT	Convenzione attiva	12/09/2013	Accedi alla convenzione Servizi di posta elettronica e posta elettronica certificata (servizi di messaggistica) - Contratto quadro ai sensi dell'art. 1, comma 192, Legge n. 311/2004, bando Numero: 96237
Stampanti 12. Bando Numero: 74849	Cancelleria, macchine per ufficio e materiale di consumo	Convenzione attiva	29/05/2013	Accedi alla convenzione Stampanti 12. bando Numero: 74849
Aghi e Siringhe. Bando Numero: 1132688	Beni e servizi per la sanità	Bando pubblicato		Accedi alla convenzione Aghi e Siringhe. bando Numero: 1132688

Cancelleria,
macchine per ufficio
e materiale di
consumo

Gara aggiudicata

Apparecchiature Multifunzione 26 -
noleggio. Bando Numero: 1032433

Accedi alla convenzione Apparecchiature
Multifunzione 26 - noleggio. bando Numero:
1032433

Prima

/

Precedente

|

2

|

3

|

4

|

5

|

6

|

Successiva

/

Ultima

Vetrina delle convenzioni L'ordinamento può essere eseguito in modalità? ascendente o discendente cliccando sul nome della colonna  [collegamento Help contestuale delle convenzioni in una nuova finestra](#)

		Vetrina Convenzioni		
<u>Ordinamento crescente per Convenzione</u>	<u>Ordinamento crescente per Categoria</u>	<u>Ordinamento crescente per Stato</u>	<u>Ordinamento crescente per Attivazione</u>	<u>Ordinamento crescente per Verde</u>
Autoveicoli in acquisto 8 bis - 4x4 medie per usi di Pubblica Sicurezza. Bando Numero: 1158343	Veicoli	Bando pubblicato		Accedi alla convenzione Autoveicoli in acquisto 8 bis - 4x4 medie per usi di Pubblica Sicurezza, bando Numero: 1158343
Autoveicoli in noleggio 12. Bando Numero: 1158843	Veicoli	Bando pubblicato		Accedi alla convenzione Autoveicoli in noleggio 12, bando Numero: 1158843
Buoni pasto elettronici 1. Bando Numero: 910712	Alimenti, ristorazione e buoni pasto	Bando pubblicato		Accedi alla convenzione Buoni pasto elettronici 1, bando Numero: 910712
Energia elettrica 14. Bando Numero: 1172122	Energia elettrica e gas naturale	Bando pubblicato		Accedi alla convenzione Energia elettrica 14, bando Numero: 1172122
Facility Management 4. Bando Numero: 283128	Beni e servizi per gli immobili	Bando pubblicato		Accedi alla convenzione Facility Management 4, bando Numero: 283128
Facility management beni culturali. Bando Numero: 782056	Beni e servizi per gli immobili	Bando pubblicato		Accedi alla convenzione Facility management beni culturali, bando Numero: 782056
Gas Naturale 9. Bando Numero: 1171964	Energia elettrica e gas naturale	Bando pubblicato		Accedi alla convenzione Gas Naturale 9, bando Numero: 1171964
Gestione Integrata Sicurezza ed. 4. Bando Numero: 1081511	Beni e servizi per gli immobili	Bando pubblicato		Accedi alla convenzione Gestione Integrata Sicurezza ed. 4, bando Numero: 1081511
Multiservizio tecnologico integrato energia per la sanità ed. 2. Bando Numero: 527108	Beni e servizi per gli immobili	Bando pubblicato		Accedi alla convenzione Multiservizio tecnologico integrato energia per la sanità ed. 2, bando Numero: 527108
Pc Desktop 15. Bando Numero: 1116205	Hardware, Software e Servizi ICT	Bando pubblicato		Accedi alla convenzione Pc Desktop 15, bando Numero: 1116205

Prima

/

Precedente

Vetrina delle convenzioni L'ordinamento può essere eseguito in modalità? ascendente o discendente cliccando sul nome della colonna  [collegamento Help](#)
[contestuale delle convenzioni in una nuova finestra](#)

Vetrina Convenzioni

[Ordinamento crescente](#) [Ordinamento crescente](#) [Ordinamento crescente](#) [Ordinamento crescente](#)
[per Convenzione](#) [per Categoria](#) [per Stato](#) [per Attivazione](#) [Ordinamento crescente per Verde](#)

[Tomografi PET/CT. Bando Beni e servizi per la sanità](#)

Bando pubblicato

[Accedi alla convenzione Tomografi PET/CT, bando Numero: 829059](#)

[Prima](#)

/

[Precedente](#)

|

[5](#)

|

[6](#)

|

[7](#)

|

[Successiva](#)

/

[Ultima](#)

Hai ricercato il codice "LZV345" - 0 risultati trovati

Scegli il metaprodotto e lo strumento di tuo interesse. E' possibile selezionare un solo metaprodotto, anche su più iniziative, purché appartenenti allo stesso strumento (ad es. Convenzioni e Mercato Elettronico).

Tabella Metaprodotto

Seleziona	Strumento	Prodotti	Iniziativa/Lotto
------------------	------------------	-----------------	-------------------------

Nessun elemento da visualizzare.

CERCA PA

Hai cercato "Power supply socket" in "Sezioni informative e catalogo"



In caso di ricerca nel "**catalogo**" il sistema cerca il testo nei campi "Marca", "Nome/denominazione Commerciale", "Descrizione", "Fornitore" del Catalogo prodotti.

In caso di ricerca tra i "**codici del catalogo**" il sistema cerca il codice nei campi "Codice articolo fornitore", "Codice articolo produttore" e "Codice CND" del catalogo, effettuando una pulizia dei caratteri speciali (maiuscole e minuscole, spazi, trattini, etc).

Nel caso in cui la tua ricerca non abbia prodotto alcun risultato puoi provare ad effettuare una nuova ricerca, utilizzando termini più generici, eventualmente riducendo il numero delle parole, controllandone la digitazione.

RISULTATI DELLA RICERCA:

La ricerca in "catalogo" ha prodotto 7 risultati in 1 categoria

Catalogo prodotti

Mercato Elettronico

[Alimentatori per macchine da ufficio \(3 risultati\) >](#)

[Cavi collegamento PC cellulare \(1 risultato\) >](#)

[Tester per cablaggio \(3 risultati\) >](#)

Consulta l'Area personale, partecipa alle iniziative e gestisci il tuo catalogo.
TUTTO CIÒ CHE CERCHI È QUI!



cerca dove Sezioni informative e catalogo avvia

:: PROGRAMMA :: **AREA PERSONALE**

[Che cosa vuoi acquistare?](#) | [Che strumento vuoi usare?](#) | [CRUSCOTTO](#) |

Scarica elenco prodotti

Cerca Impresa - Elenco Prodotti

Elenco prodotti dell'Impresa HACH LANGE SRL - MOBILITA' E MONITORAGGIO-BENI E SERVIZI PER LA MOBILITA' E IL MONITORAGGIO
Al termine delle richieste di generazione di catalogo è necessario aggiornare la pagina per verificare il completamento dell'operazione

[Archivio cataloghi scaricati](#)

2 elementi trovati, elenco completo.

Prodotto	Data Richiesta	Stato Richiesta	Genera catalogo	Scarica catalogo
Attrezzature e sistemi per il monitoraggio		Da generare		
Accessori per attrezzature e sistemi per il monitoraggio	14/07/2016	Catalogo disponibile		

INDIETRO | AGGIORNA

D3727E2T.99	Sonda induttiva di conducibilità serie 3700 sc	Prezzo	1051	Unità di misura	Per pezzo	Data di nascita	16/06/2016	Colore articolo	HACH	Colore articolo produttore	HACH	Descrizione tecnica	Misuratori di velocità	Altre tipologie di accessori e ricambi per N.D. - Marca/modello dispositivo collegabile: N.D./N.D.
-------------	--	--------	------	-----------------	-----------	-----------------	------------	-----------------	------	----------------------------	------	---------------------	------------------------	--



Be Right™

AUG 07 2016

HACH LANGE S.r.l. Via Rossini 1/A, 20020 Lainate (MI)

Contatto:
Massimiliano Berardo
Autore:
Maurizio Sorisio
Cellulare:
+39 335 6358648
Telefono:
+39 02 93 57 54 00
Fax:
+39 02 93 57 54 01
Email:
massimiliano.berardo@hach.com

ARTA ABRUZZO
DIREZIONE CENTRALE

Anno	Titolo	Classe	Arrivo
2016	19	7	
Prot.n. 8973		Del 07/07/2016	



Data:
01/07/2016

A.R.T.A. ABRUZZO DIPARTIMENTO PROVINCIALE DI L'AQUILA
Sig.ra Maria Abbate
Caselle di Bazzano, Strada Prov.le per Monticchio c/o Stabilimento Agriformula
67100 L'AQUILA

Dichiarazione Esclusività Hach Lange srl
Document No.: L-201607-30069

Gentile Sig.ra Abbate,

Gentile Cliente

in riferimento ai contratti per la manutenzione sulla strumentazione Hach Lange installata presso i vostri laboratori, dichiariamo che:

- Il servizio di assistenza tecnica Hach Lange è eseguito unicamente da personale dipendente utilizzando unicamente ricambi originali
- Il personale Hach Lange è l'unico ad aver seguito corsi di formazione ed abilitato direttamente dalla Casa Madre alla riparazione e manutenzione dei prodotti forniti
- Hach Lange non ha autorizzato altra azienda a svolgere servizi di riparazione per proprio conto.

Restiamo a disposizione per eventuali chiarimenti

Distinti Saluti

Hach Lange S.r.l.

HACH LANGE S.r.l.
Via Rossini 1/A
20020 Lainate (MI)
Tel. +39 02 93 575 400
Fax +39 02 93 575 401
info-it@hach.com
www.it.hach.com

Registro Imprese di Milano
Cod. Fiscale e P. IVA 11277000151
Capitale Sociale € 65.500 i.v.
REA di Milano n. 1452960
Registro AEE IT08020006002947

Hach Lange S.r.l. con unico socio
Soggetta a direzione e coordinamento
di Danaher Corporation

DEUTSCHE BANK S.p.a
Viale Actusa 20, 20148 Milano
IBAN: IT490303104016190000001421
BIC: DEUT331981

ALLEGATO 7

ATTENZIONE: NUOVO INDIRIZZO E RECAPITI TELEFONICI

HACH LANGE S.R.L. Via Rossini, 1/A 20020 Lainate

ARTA Abruzzo

Caselle di Bazzano, bivio per Monticchio

IT- 67100 L'AQUILA

HACH LANGE
Servizio Assistenza Tecnica

Telefono

+39 02 93575464

Fax

+39 02 93575401

Email

service-it@hach.com

Riferimenti interni

782456

Date

10.05.2016

n.Preventivo (da citare nell'ordine) **782456**
Codice Cliente **275095**

Pagina 1 di 2

Strumento XION 500

Codice/ numero di serie: LPG385.57 / 1096037

Riferimento vostro DDT No./del

nostro lavoro interno 20008660 D'Anteo Domenico eseguito il 10.05.2016

vostro contatto interno Dr.ssa MARIA ABBATE

Codice	Descrizione	quantità	Prezzo/Sconto	importo
LYD202L1	forfait trasferta raggio 150 KM	1,00	235,00	235,00
LZV345	Power supply socket	1,00	148,00 - 25,00 %	111,00

PREVENTIVO RIPARAZIONE DA ESEGUIRE PRESSO IL CLIENTE

Problema riscontrato sul Power Supply Socket.

Occorre sostituirlo.

totale parziale **EUR 346,00**

HACH LANGE S.r.l.
Via Riccione, 14
I - 20156 Milano
Tel +39 02 39 23 14-1
Fax +39 02 39 23 14 39
service-it@hach.com
www.hach.com

Registro Imprese di Milano,
Cod. Fiscale e P. IVA 11277000151
Capitale Sociale € 65.500 i.v.
REA di Milano n. 145260
Registro AEE IT0602060002947
Hach Lange S.r.l. con unico socio
Soggetta a direzione e coordinamento
di Danaher Corporation

DEUTSCHE BANK S.p.a.
Viale Aretusa 29, 20148 Milano
Conto: 00900001421
Cin: 0
ABI: 03104 CAB: 01619
IBAN: IT49003104016190000001421
Swift: DEUTITM1981

HACH LANGE S.R.L. Via Rossini, 1/A 20020 Lainate
Preventivo 782456
Codice Cliente 275095
Pagina2 di 2

ARTA ABRUZZO DIREZIONE CENTRALE			
Anno	Titolo	Classe	Arrivo
2016	19	3	
Prot.n.	8972	Del	07/07/2016



Totale EUR 346,00

Le inviamo preventivo di riparazione per la strumentazione inviataci. La riparazione è garantita 6 mesi per lo stesso tipo di guasto e per i pezzi sostituiti. In caso di richiesta di ulteriori informazioni la preghiamo di contattarci ad infoservice@hach-lange.it o al numero di telefono 02 93575464.

Vi preghiamo inoltre di confermare il seguente indirizzo di fatturazione:

ARTA Abruzzo
Dip.to Prov.le di L'Aquila
Caselle di Bazzano
Strada Prov.le per Monticchio

67100 L'AQUILA
Partita IVA IT01599980685

La strumentazione verrà resa a seguito vostra accettazione che dovrà pervenire entro 2 settimane.

Nel caso di ritardo o di mancata accettazione la strumentazione verrà resa non riparata e verrà addebitata la cifra di 150,00 € più spese di spedizione a fronte della manodopera e della gestione pratica.

Vi preghiamo di restituirci il modulo con le istruzioni al fax 02 93575401



Accettiamo Vostro preventivo ma vi informiamo che per la emissione dell'ordine sarà necessario un periodo superiore alle due settimane da voi richieste. Sono in ogni caso informato che la riparazione e la restituzione dello strumento non sarà effettuata prima della emissione dell'ordine.



Accettiamo vostro preventivo Inviando ordine di riparazione numero:



Chiediamo la restituzione della merce non riparata. Autorizziamo pertanto l'addebito di 100,00 € più spese di spedizione. ordine n:

Data/ Firma

Domenico Fiorini

Data: 10.05.2016

Tecnico:

D. Anselmi

Cliente:

Questa non è una fattura. Gli importi evidenziati sono da intendersi I.V.A. esclusa

HACH LANGE S.r.l.
Via Riccione, 14
I - 20156 Milano
Tel +39 02 39 23 14-1
Fax +39 02 39 23 14 39
service-it@hach.com
www.hach.com

Registro Imprese di Milano,
Cod. Fiscale e P. IVA 1127700151
Capitale Sociale € 65.500 i.v.
REA di Milano n. 1452950
Registro AEE IT0802003302947
Hach Lange S.r.l. con unico socio
Soggetta a direzione e coordinamento
di Danaher Corporation

DEUTSCHE BANK S.p.a.
Viale Aretusa 20, 20148 Milano
Conto: 05000001421
Cin: 0
ABI: 03104 CAB: 01619
IBAN: IT49030164016190000001421
Swift: DEUT33HAN

Dettagli della comunicazione

CIG	Z061AA17BF
Stato	CIG COMUNICATO
Fattispecie contrattuale	CONTRATTI DI IMPORTO INFERIORE A € 40.000 AFFIDATI EX ART 125 O CON PROCEDURA NEGOZIATA SENZA BANDO
Importo	€ 346,00
Oggetto	Riparazione spettrofotometro "XION 500" - Distretto di L'Aquila. HACH LANGE Srl
Procedura di scelta contraente	AFFIDAMENTO IN ECONOMIA - AFFIDAMENTO DIRETTO
Oggetto principale del contratto	FORNITURE
CIG accordo quadro	-
CUP	-